



ЭКОНОМИЧЕСКИЙ
И СОЦИАЛЬНЫЙ СОВЕТ

Distr.
GENERAL

E/CN.4/1998/1/Add.1
5 January 1998

RUSSIAN
Original: ENGLISH

КОМИССИЯ ПО ПРАВАМ ЧЕЛОВЕКА

Пятьдесят четвертая сессия

Пункт 2 предварительной повестки дня

16 марта - 24 апреля 1998 года

ПРЕДВАРИТЕЛЬНАЯ ПОВЕСТКА ДНЯ С АННОТАЦИЯМИ,

подготовленная Генеральным секретарем

СОДЕРЖАНИЕ*

<u>Пункт повестки дня</u>	<u>Пункты</u>	<u>Стр.</u>
1. Выборы должностных лиц	1	6
2. Утверждение повестки дня	2 - 3	6
3. Организация работы сессии	4 - 14	6
4. Вопрос о нарушении прав человека на оккупированных арабских территориях, включая Палестину	15 - 17	9

* Настоящее содержание основано на проекте предварительной повестки дня пятьдесят четвертой сессии, рассмотренной Комиссией на ее пятьдесят третьей сессии (E/1997/23-E/CN.4/1997/50, глава XXV). Для удобства пользования в текст аннотаций включены подзаголовки.

СОДЕРЖАНИЕ (продолжение)

<u>Пункт повестки дня</u>	<u>Пункты</u>	<u>Стр.</u>
5. Вопрос об осуществлении во всех странах экономических, социальных и культурных прав, изложенных во Всеобщей декларации прав человека и Международном пакте об экономических, социальных и культурных правах, и исследование особых проблем, с которыми сталкиваются развивающиеся страны в своей деятельности по осуществлению этих прав человека, в том числе:	18 - 26	9
а) проблемы, связанные с правом на достаточный жизненный уровень; иностранная задолженность, политика экономической перестройки и их последствия для полного осуществления прав человека и, в частности, для осуществления Декларации о праве на развитие;		
b) последствия существующего несправедливого международного экономического порядка для экономики развивающихся стран, а также препятствия, возникающие в этой связи для осуществления прав человека и основных свобод		
6. Вопрос об осуществлении права на развитие	27 - 31	12
7. Право народов на самоопределение и его применение в отношении народов, находящихся под колониальным или иностранным господством или иностранной оккупацией . . .	32 - 34	13
8. Вопрос о правах человека всех лиц, подвергаемых задержанию или тюремному заключению в какой бы то ни было форме, в частности:	35 - 53	13
а) пытки и другие жестокие, бесчеловечные или унижающие достоинство виды обращения и наказания	47 - 49	16
b) о состоянии Конвенции против пыток и других жестоких, бесчеловечных или унижающих достоинство видов обращения и наказания	50	17

СОДЕРЖАНИЕ (продолжение)

<u>Пункт повестки дня</u>	<u>Пункты</u>	<u>Стр.</u>
с) Вопрос о насильственных или недобровольных исчезновениях	51	17
d) Вопрос о проекте факультативного протокола к Конвенции против пыток и других жестоких, бесчеловечных или унижающих достоинство видов обращения и наказания	52 - 53	18
9. Дальнейшее содействие развитию и поощрению прав человека и основных свобод, включая вопрос о программе и методах работы Комиссии:	54 - 75	18
а) альтернативные подходы, пути и средства содействия в рамках системы Организации Объединенных Наций эффективному осуществлению прав человека и основных свобод	54 - 68	19
b) национальные учреждения, занимающиеся поощрением и защитой прав человека	69	21
с) координирующая роль Центра по правам человека в рамках органов и структур Организации Объединенных Наций, занимающихся поощрением и защитой прав человека	70 - 72	21
d) права человека, массовый исход и перемещенные лица .	73 - 75	22
10. Вопрос о нарушении прав человека и основных свобод в любой части мира, особенно в колониальных и других зависимых странах и территориях, включая:	76 - 110	23
а) вопрос о правах человека на Кипре	101	29

СОДЕРЖАНИЕ (продолжение)

<u>Пункт повестки дня</u>	<u>Пункты</u>	<u>Стр.</u>
b) изучение ситуаций, которые, как представляется, свидетельствуют о систематических грубых нарушениях прав человека, как это предусмотрено в резолюции 8 (XXIII) Комиссии и в резолюциях 1235 (XLII) и 1503 (XLVIII) Экономического и Социального Совета: доклад Рабочей группы по изучению ситуаций, учрежденной на основании резолюции 1990/41 Экономического и Социального Совета от 25 мая 1990 года	102 - 110	30
11. Меры по улучшению положения и обеспечению прав человека и уважения человеческого достоинства всех трудящихся-мигрантов	111 - 115	31
12. Расизм, расовая дискриминация, ксенофобия и связанная с этим нетерпимость	116 - 121	32
13. О состоянии Международных пактов о правах человека . . .	122 - 125	33
14. Эффективное функционирование органов, созданных в соответствии с договорами Организации Объединенных Наций о правах человека	126 - 127	34
15. Доклад Подкомиссии по предупреждению дискриминации и защите меньшинств о работе ее сорок девятой сессии . . .	128 - 138	35
16. Права лиц, принадлежащих к национальным или этническим, религиозным и языковым меньшинствам	139 - 143	37
17. Консультативное обслуживание в области прав человека . . .	144 - 151	38
18. Осуществление Декларации о ликвидации всех форм нетерпимости и дискриминации на основе религии или убеждений	152 - 156	40
19. Разработка проекта декларации о праве и обязанности отдельных лиц, групп и органов общества поощрять и защищать общепризнанные права человека и основные свободы	157 - 158	40

СОДЕРЖАНИЕ (продолжение)

<u>Пункт повестки дня</u>	<u>Пункты</u>	<u>Стр.</u>
20. Права ребенка, в том числе:	159 - 173	41
a) О состоянии Конвенции о правах ребенка	164	42
b) Доклад Специального докладчика по вопросу о торговле детьми, детской проституции и детской порнографии	165 - 167	42
c) Программа действий по предупреждению торговли детьми, детской проституции и детской порнографии	168 - 170	43
d) Вопрос о проекте факультативного протокола к Конвенции о правах ребенка по вопросу о торговле детьми, детской проституции и детской порнографии, а также об основных мерах по предупреждению и искоренению этих явлений	171 - 173	43
21. Дальнейшие шаги после Всемирной конференции по правам человека	174 - 177	44
22. Вопрос об отказе от несения военной службы по соображениям совести	178 - 179	45
23. Вопросы коренных народов	180 - 185	45
24. Выборы членов Подкомиссии по предупреждению дискриминации и защите меньшинств	186 - 191	47
25. Проект предварительной повестки дня пятьдесят пятой сессии Комиссии	192 - 193	48
26. Доклад Экономическому и Социальному Совету о работе пятьдесят четвертой сессии Комиссии	194	48
<u>Приложение:</u> Список тематических и страновых процедур Комиссии по правам человека (подготовлен в соответствии с резолюцией Комиссии 1997/37)		49

Пункт 1. Выборы должностных лиц

1. Правило 15 правил процедуры функциональных комиссий Экономического и Социального Совета предусматривает, что "ежегодно в начале своего первого заседания Комиссия избирает из числа представителей ее членов Председателя, одного или нескольких заместителей Председателя и других необходимых должностных лиц".

Пункт 2. Утверждение повестки дня

2. Правило 7 правил процедур предусматривает, что "в начале каждой сессии Комиссия после избрания ее должностных лиц... утверждает повестку дня данной сессии на основе предварительной повестки дня".

3. Комиссии будет представлена предварительная повестка дня (E/CN.4/1998/1 и Corr.1), подготовленная Генеральным секретарем в соответствии с правилом 5 правил процедуры, а также настоящие аннотации, касающиеся пунктов, включенных в предварительную повестку дня.

Пункт 3. Организация работы сессии

4. На своей пятьдесят третьей сессии в своем решении 1997/123 Комиссия постановила в свете позитивного опыта изменения сроков проведения пятьдесят второй и пятьдесят третьей сессий рекомендовать Экономическому и Социальному Совету в соответствии с решением Совета 1994/297 от 29 июля 1994 года и принимая во внимание решение Совета 1995/296 от 25 июля 1995 года об изменении даты проведения очередной ежегодной сессии Комиссии таким образом, чтобы она проходила в марте-апреле каждого года, а не в более ранние сроки и чтобы в этой связи пятьдесят четвертая сессия была проведена с 16 марта по 24 апреля 1998 года. Экономический и Социальный Совет утвердил эту рекомендацию в своем решении 1997/291.

5. Внимание Комиссии обращается на соответствующие резолюции, касающиеся контроля и сокращения объема документации (в частности, на резолюцию 33/56 Генеральной Ассамблеи и резолюции 1981/83 и 1982/50 Экономического и Социального Совета). Кроме того, Комиссия на своих последних 14 сессиях устанавливала соответствующий регламент выступлений (E/1997/23-E/CN.4/1997/150, пункты 10-11). Ввиду существующих финансовых трудностей и общих введенных ограничений сессия должна быть самым тщательным образом спланирована с самого начала с учетом абсолютной необходимости обеспечить максимальную эффективность использования имеющихся средств.

6. Внимание Комиссии обращается также на решение 1997/290 Экономического и Социального Совета от 22 июля 1997 года, в котором Совет, принимая к сведению решение 1997/119 Комиссии по правам человека от 16 апреля 1997 года, постановил в соответствии с правилами 29 и 31 правил процедуры функциональных комиссий Экономического и Социального Совета разрешить, если это возможно в рамках имеющихся

финансовых ресурсов, проведение сорока полностью обслуживаемых дополнительных заседаний, включая составление кратких отчетов, в связи с пятьдесят четвертой сессией Комиссии. Совет одобрил решение Комиссии просить Председателя Комиссии на ее пятьдесят четвертой сессии приложить все усилия для организации работы сессии в пределах обычно отводимого для этой цели времени, а дополнительные заседания проводить только в том случае, если они окажутся совершенно необходимыми.

7. В заявлении об организации работы сессии, с которым выступил Председатель 18 апреля 1997 года и которое было принято консенсусом членами Комиссии, Комиссия, в частности, подтвердила, что по мере возможности решения и резолюции должны приниматься Комиссией без голосования. Однако голосование в соответствии с правилами процедуры должно проводиться в тех случаях, когда к согласию прийти не удастся. Комиссия будет по-прежнему держать этот вопрос в поле своего зрения.

8. Внимание Комиссии также обращается на резолюцию 1990/48 Экономического и Социального Совета от 25 мая 1990 года, в которой Совет уполномочил Комиссию проводить в исключительных случаях заседания между своими очередными сессиями, если такое решение принимается большинством государств - членов Комиссии. В этой связи 28 июля 1993 года Экономический и Социальный Совет принял решение 1993/286 о порядке проведения специальных сессий Комиссии по правам человека.

Рабочие группы

9. До начала сессии состоятся заседания девяти межсессионных и предсессионных рабочих групп, упомянутых в документе E/CN.4/1998/1 и Corr.1, пункт 3 а)-i).

Состав Комиссии

10. Ниже приводится состав Комиссии на 1998 год. Срок членских полномочий каждого государства истекает 31 декабря того года, который указывается в скобках.

Австрия (1999), Аргентина (1999), Бангладеш (2000), Беларусь (1998), Ботсвана (2000), Бразилия (1998), Бутан (2000), Венесуэла (2000), Гватемала (2000), Гвинея (1998), Германия (1999), Дания (1998), Демократическая Республика Конго (1999), Индия (2000), Индонезия (1999), Ирландия (1999), Италия (1999), Кабо-Верде (1999), Канада (2000), Китай (1999), Конго (2000), Куба (2000), Люксембург (2000), Мадагаскар (1998), Малайзия (1998), Мали (1998), Марокко (2000), Мексика (1998), Мозамбик (1999), Непал (2000), Пакистан (1998), Перу (2000), Польша (2000), Республика Корея (1998), Российская Федерация (2000), Руанда (2000), Сальвадор (2000), Сенегал (2000),

Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии (2000), Соединенные Штаты Америки (1998), Судан (2000), Тунис (2000), Уганда (1998), Украина (1998), Уругвай (1999), Франция (1998), Филиппины (2000), Чешская Республика (1999), Чили (2000), Эквадор (1999), Южная Африка (1999), Япония (1999).

Положение в области прав человека в Колумбии

11. В принятом консенсусом Комиссией заявлении о положении в области прав человека в Колумбии, сделанном Председателем 16 апреля 1997 года, Комиссия, в частности, горячо приветствовала открытие постоянного отделения Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по правам человека в Боготе. Она просила Верховного комиссара представить Комиссии на её сорок четвертой сессии всеобъемлющий аналитический доклад по вопросу о создании указанного отделения и его деятельности, а также по вопросу об эволюции положения в области прав человека в Колумбии (см. E/1997/23-E/CN.4/1997/150, пункт 18). Комиссии будет представлен доклад Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по правам человека (E/CN.4/1998/16).

Проект решения E/CN.4/1997/L.105, озаглавленный "Перестройка и активизация деятельности Комиссии по правам человека"

12. В своем решении 1997/126 Комиссия постановила отложить рассмотрение проекта решения E/CN.4/1997/L.105 до своей пятьдесят четвертой сессии (см. также E/1997/23-E/CN.4/1997/150, пункты 36-38).

Терпимость и плюрализм как неделимые элементы в деле поощрения и защиты прав человека

13. В своем решении 1997/118 Комиссия, памятуя о своей резолюции 1996/19, озаглавленной "Терпимость и плюрализм как неделимые элементы в деле поощрения и защиты прав человека", и о необходимости выделить время на осуществление этой резолюции, постановила отложить рассмотрение данного вопроса до своей пятьдесят четвертой сессии, на которой он будет рассмотрен в рамках соответствующего пункта повестки дня.

14. В связи с данным пунктом Комиссии также будет представлена записка Секретариата со статистической информацией о пятьдесят третьей сессии Комиссии по правам человека (E/CN.4/1998/109).

Пункт 4. Вопрос о нарушении прав человека на оккупированных арабских территориях, включая Палестину

15. В своей резолюции 1993/2 А Комиссия постановила назначить специального докладчика, поручив ему расследовать случаи нарушения Израилем принципов и основ международного права, международного гуманитарного права и Женевской конвенции о защите гражданского населения во время войны от 12 августа 1949 года на палестинских территориях, оккупируемых Израилем с 1967 года, получать сообщения, заслушивать свидетелей и представлять доклады Комиссии на ее будущих сессиях вплоть до прекращения оккупации Израилем этих территорий. После ухода со своего поста на пятьдесят первой сессии г-на Рене Фельбера (Швейцария) Специальным докладчиком был назначен г-н Ханну Халинен (Финляндия). Комиссии будет представлен соответствующий доклад Специального докладчика (E/CN.4/1998/17).

16. На своей пятьдесят третьей сессии Комиссия приняла резолюцию 1997/1, в которой она просила Генерального секретаря представить доклад об осуществлении вышеупомянутой резолюции и представить Комиссии все доклады Организации Объединенных Наций, выпущенные между сессиями Комиссии, о положении жителей палестинской и других оккупированных арабских территорий, проживающих в условиях израильской оккупации. Комиссии будет представлен доклад Генерального секретаря (E/CN.4/1998/18) и записка Генерального секретаря с перечнем вышеупомянутых докладов Организации Объединенных Наций (E/CN.4/1998/19).

17. Комиссия также приняла резолюцию 1997/2 о правах человека на оккупированных сирийских Голанах, в которой она просила Генерального секретаря представить соответствующий доклад Комиссии на её пятьдесят четвертой сессии. В этой связи Комиссии будет представлен вышеупомянутый доклад Генерального секретаря (E/CN.4/1998/20).

Пункт 5. Вопрос об осуществлении во всех странах экономических, социальных и культурных прав, изложенных во Всеобщей декларации прав человека и Международном пакте об экономических, социальных и культурных правах, и исследование особых проблем, с которыми сталкиваются развивающиеся страны в своей деятельности по осуществлению этих прав человека, в том числе:

- a) проблемы, связанные с правом на достаточный жизненный уровень; внешняя задолженность, политика экономической перестройки и их последствия для полного осуществления прав человека, и в частности для осуществления Декларации о праве на развитие
- b) последствия существующего несправедливого международного экономического порядка для экономики развивающихся стран, а также препятствия, возникающие в этой связи для осуществления прав человека и основных свобод

18. На своей пятьдесят третьей сессии в своей резолюции 1997/17 Комиссия постановила просить Генерального секретаря представить Генеральной Ассамблее на её пятьдесят второй сессии и Комиссии по правам человека на её пятьдесят четвертой сессии в рамках соответствующих пунктов повестки дня доклады о прогрессе в осуществлении прав, провозглашенных в Международном пакте об экономических, социальных и культурных правах, с должным учетом:

- i) мнений всех соответствующих национальных и международных организаций, как правительственных, так и неправительственных, относительно целесообразности и финансовых последствий назначения специального докладчика для содействия поощрению и защите экономических, социальных и культурных прав в целом; и
- ii) их откликов на доклад Комитета по экономическим, социальным и культурным правам по проекту факультативного протокола для рассмотрения сообщений о несоблюдении Международного пакта об экономических, социальных и культурных правах.

Комиссии будет представлен доклад Генерального секретаря (E/CN.4/1998/25). (См. также пункт 123 ниже.) Будет иметься доклад Генерального секретаря Генеральной Ассамблее (A/52/511).

19. В своей резолюции 1997/10 Комиссия просила Генерального секретаря представить Комиссии на её пятьдесят четвертой сессии, после проведения консультаций на высоком уровне с участием правительств, международных финансовых учреждений и специализированных учреждений, а также межправительственных организаций, доклад о международной стратегии в области задолженности с анализом последствий этого явления для эффективного осуществления прав человека населения развивающихся стран, и в частности наиболее уязвимых групп населения и групп с низкими уровнями доходов. Комиссии будет представлен доклад Генерального секретаря (E/CN.4/1998/24).

20. В своем решении 1997/103 Комиссия постановила уполномочить Рабочую группу открытого состава по вопросу о программах структурной перестройки и экономических, социальных и культурных правах провести совещание продолжительностью в одну неделю не позднее, чем за четыре недели до начала пятьдесят четвертой сессии Комиссии, в целях

- a) сбора и анализа информации о последствиях программ структурной перестройки для осуществления экономических, социальных и культурных прав; и
- b) разработки основных руководящих принципов относительно программ структурной перестройки и экономических, социальных и культурных прав, которые могли бы послужить основой для продолжения диалога между органами по правам человека и международными финансовыми учреждениями, а также представить доклад Комиссии на ее пятьдесят четвертой сессии.

Для того чтобы Рабочая группа могла выполнить порученный ей мандат, Комиссия постановила также просить Председателя Комиссии, по согласованию с региональными группами, назначить независимого эксперта, желательно экономиста, специализирующегося на вопросах, касающихся программ структурной перестройки, для изучения последствий политики структурной перестройки для осуществления экономических, социальных и культурных прав в сотрудничестве с Центром по правам человека. Такому эксперту следует обновить информацию по результатам предыдущей работы, проделанной по данному вопросу в рамках Организации Объединенных Наций, а также за ее пределами, и представить обобщенное исследование, включая проект свода руководящих принципов, Комиссии на пятьдесят четвертой сессии. Экономический и Социальный Совет одобрил это решение в своем решении 1997/283. Комиссии будет представлен доклад Рабочей группы (E/CN.4/1998/27) и доклад независимого эксперта г-на И.С. Абдалла (Египет) (E/CN.4/1998/26).

Права человека и односторонние меры принуждения

21. В своей резолюции 1997/7 Комиссия постановила рассмотреть этот вопрос в первоочередном порядке на своей пятьдесят четвертой сессии по настоящему пункту повестки дня.

Право на питание

22. В своей резолюции 1997/8 Комиссия просила Верховного комиссара по правам человека представить доклад об осуществлении этой резолюции на ее пятьдесят четвертой сессии. Комиссии будет представлен доклад Верховного комиссара (E/CN.4/1998/21).

Отрицательные последствия незаконных перевозок и захоронения токсичных и опасных продуктов и отходов для осуществления прав человека

23. В соответствии с резолюцией 1995/81 Комиссии г-жа Фатма Зохра Ксентини (Алжир) была назначена Специальным докладчиком по этому вопросу. В своей резолюции 1997/9 Комиссия постановила продолжить рассмотрение этого вопроса на своей пятьдесят четвертой сессии по данному пункту повестки дня. Комиссии будет представлен доклад Специального докладчика (E/CN.4/1998/10 и Add.1-2).

Права человека и крайняя нищета

24. В своей резолюции 1997/11 Комиссия просила Верховного комиссара по правам человека, в частности, представить Комиссии на ее пятьдесят четвертой сессии в соответствии с согласованными выводами 1996/1 Экономического и Социального Совета подготовленный Центром по правам человека и Отделом по улучшению положения женщин доклад о встречающихся препятствиях и достигнутом прогрессе в области прав женщин, касающихся экономических ресурсов, ликвидации нищеты, а также экономического

развития, в особенности для женщин, живущих в крайней нищете; и продолжить обсуждения с Всемирным банком и представить доклад о разработке программ микрокредитования на пятьдесят четвертой сессии Комиссии.

25. Комиссии будет представлен совместный доклад Управления Верховного комиссара по правам человека и Отдела по улучшению положения женщин (E/CN.4/1998/22) и доклад Верховного комиссара о разработке программ микрокредитования (E/CN.4/1998/23).

Прочие вопросы

26. Внимание Комиссии обращается также на резолюции 1997/6, 1997/7, 1997/11, 1997/18, 1997/19, 1997/20 и решения 1997/107 и 1997/108, принятые Подкомиссией на ее сорок девятой сессии (E/CN.4/1998/2-E/CN.4/Sub.2/1997/50). Комиссии будет также представлена записка Генерального секретаря (E/CN.4/1998/110), препровождающая документ E/CN.4/Sub.2/1997/8 Подкомиссии в соответствии с просьбой, содержащейся в резолюции 1997/20 Подкомиссии.

Пункт 6. Вопрос об осуществлении права на развитие

27. Декларация о праве на развитие была провозглашена Генеральной Ассамблеей в ее резолюции 41/128 от 4 декабря 1986 года. В своей резолюции 1989/45 Комиссия постановила включить этот вопрос в качестве отдельного пункта своей повестки дня.

28. В своей резолюции 1993/22 Комиссия постановила учредить рабочую группу по вопросу о праве на развитие в составе 15 экспертов с задачей выявить препятствия на пути осуществления и реализации Декларации о праве на развитие и рекомендовать пути и средства осуществления права на развитие всеми государствами. За период 1993-1995 годов Рабочая группа провела пять сессий.

29. В своей резолюции 1996/15 Комиссия постановила создать на двухгодичный период межправительственную рабочую группу в составе 10 экспертов, выдвинутых правительствами и назначенных председателем Комиссии, с целью разработки стратегии осуществления и поощрения права на развитие с учетом его комплексных и многосторонних аспектов. Это решение было одобрено Экономическим и Социальным Советом в его решении 1996/258.

30. В своей резолюции 1997/72 Комиссия просила Генерального секретаря представить Генеральной Ассамблее на ее пятьдесят третьей сессии и Комиссии по правам человека на ее пятьдесят четвертой сессии всесторонний доклад об осуществлении различных положений этой резолюции.

31. На нынешней сессии Комиссии будет представлен доклад Межправительственной группы экспертов (E/CN.4/1998/29). Ей будет также представлен доклад Генерального секретаря об осуществлении резолюции 1997/72 (E/CN.4/1998/28). Будет также иметься доклад Генерального секретаря Генеральной Ассамблее (A/52/473).

Пункт 7. Право народов на самоопределение и его применение в отношении народов, находящихся под колониальным или иностранным господством или иностранной оккупацией

Положение в оккупированной Палестине

32. В своей резолюции 1997/4 Комиссия просила Генерального секретаря препроводить указанную резолюцию правительству Израиля и всем другим правительствам, обеспечить ее максимально широкое распространение и представить Комиссии по правам человека до начала ее пятьдесят третьей сессии всю информацию, касающуюся выполнения резолюции правительством Израиля. Она также постановила рассмотреть положение в оккупированной Палестине в качестве первоочередного вопроса в рамках этого пункта повестки дня. На рассмотрение Комиссии будет представлен соответствующий доклад Генерального секретаря (E/CN.4/1998/30).

Вопрос о Западной Сахаре

33. В своей резолюции 1997/5 Комиссия постановила следить за развитием ситуации в Западной Сахаре и рассмотреть этот вопрос на своей пятьдесят четвертой сессии в качестве первоочередного в рамках данного пункта повестки дня.

Вопрос об использовании наемников

34. На своей сорок третьей сессии Комиссия в резолюции 1987/16 постановила назначить сроком на один год специального докладчика для изучения вопроса об использовании наемников как средства нарушения прав человека и противодействия осуществлению права народов на самоопределение. Впоследствии Специальным докладчиком Комиссии был назначен г-н Энрике Берналес Бальестерос (Перу). В своей резолюции 1995/5 Комиссия решила продлить мандат Специального докладчика на три года и просила его представить Комиссии доклад о своей деятельности. На рассмотрение Комиссии будет представлен указанный выше доклад Специального докладчика (E/CN.4/1998/31).

Пункт 8. Вопрос о правах человека всех лиц, подвергаемых задержанию или тюремному заключению в какой бы то ни было форме, в частности:

- а) Пытки и другие жестокие, бесчеловечные или унижающие достоинство виды обращения и наказания;

- b) О состоянии Конвенции против пыток и других жестоких, бесчеловечных или унижающих достоинство видов обращения и наказания;
- c) Вопрос о насильственных или недобровольных исчезновениях;
- d) Вопрос о проекте факультативного протокола к Конвенции против пыток и других жестоких, бесчеловечных или унижающих достоинство видов обращения и наказания

Права человека и судебная медицина

35. В своей резолюции 1996/31 Комиссия просила Генерального секретаря представить Комиссии на ее пятьдесят четвертой сессии доклад о прогрессе, достигнутом в этом вопросе. Комиссии будет представлен доклад Генерального секретаря (E/CN.4/1998/32).

Независимость судей и адвокатов

36. В соответствии с резолюцией 1994/41 г-н Парам Кумарасвами (Малайзия) был назначен Специальным докладчиком по вопросу о независимости и беспристрастности судей, присяжных заседателей и ассессоров и независимости адвокатов. В своей резолюции 1997/23 Комиссия постановила продлить мандат Специального докладчика еще на один трехлетний период, просила его представить доклад о деятельности, связанной с его мандатом, Комиссии на ее пятьдесят четвертой сессии и постановила рассмотреть этот вопрос на указанной сессии. Экономический и Социальный Совет утвердил это решение в своем решении 1997/246. Комиссии будет представлен доклад Специального докладчика по вопросу о независимости судей и адвокатов (E/CN.4/1998/39 и Add.1-4).

Сотрудники Организации Объединенных Наций и специализированных учреждений, подвергаемые задержанию

37. В своей резолюции 1997/25 Комиссия просила Генерального секретаря дать поручение о проведении за счет имеющихся ресурсов всеобъемлющего и независимого исследования с целью пролить дополнительный свет на проблемы безопасности и защиты персонала Организации Объединенных Наций и другого персонала, осуществляющего деятельность по выполнению мандата операции Организации Объединенных Наций, с учетом эволюции характера миссий Организации во всем мире и расширения функций этого персонала, должным образом принимая во внимание мнения соответствующих основных учреждений Организации Объединенных Наций и соответствующих международных организаций, как межправительственных, так и неправительственных. Комиссии будет представлен доклад Генерального секретаря (E/CN.4/1998/33).

Право на свободу убеждений и их свободное выражение

38. В соответствии с резолюцией 1993/45 Комиссии Специальным докладчиком по вопросу о праве на свободу убеждений и их свободное выражение был назначен г-н А. Хуссain (Индия). В своей резолюции 1996/53 Комиссия постановила продлить мандат Специального докладчика на три года. Экономический и Социальный Совет одобрил это решение в своем решении 1996/266. В соответствии с резолюцией 1997/27 Комиссии на нынешней сессии Комиссии будет представлен соответствующий доклад Специального докладчика (E/CN.4/1998/40 и Add.1-2).

Захват заложников

39. В своей резолюции 1997/28 Комиссия постановила рассмотреть данный вопрос на своей пятьдесят четвертой сессии по этому же пункту повестки дня.

Право на возмещение ущерба и компенсацию жертвам грубых нарушений прав человека и основных свобод, а также на их реабилитацию

40. В своей резолюции 1997/27 Комиссия предложила Генеральному секретарю обратиться ко всем государствам с просьбой представить свои мнения и замечания по поводу записки и содержащегося в ней пересмотренного проекта основных принципов и руководящих положений, касающихся права на возмещение жертвам [грубых] нарушений прав человека и международного гуманитарного права, для подготовки доклада на основе полученных замечаний и мнений и представить его Комиссии по правам человека на ее пятьдесят четвертой сессии. Комиссии будет представлен доклад Генерального секретаря, подготовленный в ответ на эту просьбу (E/CN.4/1998/34).

Вопрос о произвольных задержаниях

41. На своей сорок седьмой сессии Комиссия постановила в резолюции 1991/42 создать на трехлетний период рабочую группу в составе пяти независимых экспертов для расследования случаев произвольного задержания или иных случаев задержания в нарушение соответствующих международных норм или соответствующих международных правовых документов, принятых соответствующими странами. На своей пятьдесят третьей сессии в резолюции 1997/50 Комиссия постановила возобновить на трехлетний период мандат Рабочей группы. Комиссия просила Рабочую группу представить ей на ее пятьдесят четвертой сессии доклад о своей деятельности. На данной сессии Комиссии будет представлен доклад Рабочей группы (E/CN.4/1998/44 и Add.1-2).

Подвергаемые задержанию дети и несовершеннолетние

42. В своем решении 1997/106 Комиссия просила Генерального секретаря представить обновленный доклад на ее пятьдесят четвертой сессии и постановила возобновить на двухлетней основе рассмотрение этого пункта на своей пятьдесят четвертой сессии по данному пункту повестки дня. Комиссии будет представлен обновленный доклад Генерального секретаря (E/CN.4/1998/35).

43. Внимание Комиссии также обращается на резолюции 1997/24 и 1997/25, принятые Подкомиссией на ее сорок девятой сессии.

Вопрос о правах человека и чрезвычайных положениях

44. Комиссия в своем решении 1997/110 постановила просить Специального докладчика по вопросу о правах человека и чрезвычайных положениях г-на Леандро Деспуи представить в его десятом ежегодном докладе обновленный перечень государств, которые объявляли, продлевали или отменяли чрезвычайные положения, наряду с окончательными выводами по вопросу о защите прав человека во время чрезвычайных положений, а также конкретными рекомендациями о том, каким образом этот вопрос следует рассматривать в будущем.

45. Комиссии будет представлена записка Генерального секретаря (E/CN.4/1998/41), препровождающая десятый ежегодный доклад Специального докладчика Подкомиссии по вопросу о правах человека и чрезвычайных положениях (E/CN.4/Sub.2/1997/19 и Add.1). Внимание Комиссии обращается также на проект решения 6 в главе I доклада Подкомиссии о работе ее сорок девятой сессии (E/CN.4/1998/2-E/CN.4/Sub.2/1997/50) и решение 1997/115 Подкомиссии.

Другие вопросы

46. В контексте данного пункта повестки дня внимание Комиссии обращается также на рекомендованный Комиссии для принятия проект решения 5 по вопросу о приватизации тюрем, содержащийся в главе I доклада Подкомиссии о работе ее сорок девятой сессии (E/CN.4/1998/2-E/CN.4/Sub.2/1997/50) и на резолюцию 1997/28 и решение 1997/116 Подкомиссии.

Подпункт а) Пытки и другие жестокие, бесчеловечные или унижающие достоинство виды обращения и наказания

Специальный докладчик по вопросу о пытках

47. На своей сорок первой сессии Комиссия постановила в резолюции 1985/33 назначить специального докладчика для изучения вопросов, связанных с пытками. Нынешний Специальный докладчик г-н Найджел С. Родли (Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии) был назначен на эту должность в апреле 1993 года. В своей

резолюции 1995/37 Комиссия постановила продлить мандат Специального докладчика еще на три года при сохранении ежегодного цикла представления докладов. В соответствии с резолюцией 1997/38 на нынешней сессии Комиссии будет представлен доклад Специального докладчика (E/CN.4/1998/38 и Add.1-2).

Добровольный фонд Организации Объединенных Наций для жертв пыток

48. В декабре 1981 года Генеральная Ассамблея в своей резолюции 36/151 учредила Добровольный фонд Организации Объединенных Наций для жертв пыток и утвердила процедуры управления Фондом (A/36/540). Поступающие в Фонд взносы распределяются через существующие каналы помощи в качестве медицинской, психологической, психиатрической, социальной, экономической и юридической помощи жертвам пыток и их родственникам. Фонд управляется Верховным комиссаром по правам человека от имени Генерального секретаря в консультации с Советом попечителей, уполномоченным мобилизовать и запрашивать взносы и обязательства. Ежегодно Генеральный секретарь представляет доклад Ассамблее и Комиссии по правам человека.

49. В своей резолюции 1997/38 Комиссия по правам человека призвала Совет управляющих Фонда представить доклад Комиссии на ее пятьдесят четвертой сессии и представить обновленную оценку общих потребностей в международном финансировании реабилитационных служб, предназначенных для жертв пыток, а также просила Генерального секретаря продолжать ежегодно информировать Комиссию о деятельности Фонда. На нынешней сессии Комиссии будет представлен доклад Генерального секретаря Генеральной Ассамблее о деятельности Фонда (A/52/387) и обновленная информация для Комиссии (E/CN.4/1998/37).

Подпункт b) О состоянии Конвенции против пыток и других жестоких, бесчеловечных или унижающих достоинство видов обращения и наказания

50. В своей резолюции 1997/38 Комиссия просила Генерального секретаря представить Комиссии ежегодный доклад о состоянии Конвенции против пыток и других жестоких, бесчеловечных или унижающих достоинство видах обращения и наказания. Комиссии будет представлен соответствующий доклад Генерального секретаря (E/CN.4/1998/36).

Подпункт c) Вопрос о насильственных или недобровольных исчезновениях

51. В соответствии с резолюцией Генеральной Ассамблеи 33/173 Комиссия в своей резолюции 20 (XXXVI) от 29 февраля 1980 года постановила учредить сроком на один год рабочую группу в составе пяти членов, выступающих экспертами в своем личном качестве, для изучения вопросов, касающихся насильственных или недобровольных исчезновений лиц. С тех пор Комиссия регулярно продлевала мандат вышеупомянутой Группы - последний раз на пятьдесят первой сессии, когда она на основании своей резолюции 1995/38 продлила мандат Рабочей группы еще на три года. В резолюции 1997/26 Комиссия просила Группу

представить Комиссии на ее пятьдесят четвертой сессии доклад о своей работе. Комиссии будет представлен доклад Рабочей группы по насильственным или недобровольным исчезновениям (E/CN.4/1998/43) (см. также пункты 86-87 ниже).

Подпункт d) Вопрос о проекте факультативного протокола к Конвенции против пыток и других жестоких, бесчеловечных или унижающих достоинство видов обращения и наказания

52. На своей сорок восьмой сессии Комиссия постановила в резолюции 1992/43 учредить межсессионную рабочую группу открытого состава для разработки проекта факультативного протокола к Конвенции против пыток и других жестоких, бесчеловечных или унижающих достоинство видов обращения или наказания, имеющего целью создать превентивную систему посещений мест содержания под стражей, с использованием в качестве основы для его обсуждения проект текста, предложенного правительством Коста-Рики 22 января 1991 года, и рассмотрения последствий его принятия и взаимосвязи между проектом факультативного протокола, региональными документами и Комитетом против пыток.

53. На своей пятьдесят третьей сессии в резолюции 1997/24 Комиссия просила Рабочую группу открытого состава провести в межсессионный период совещание до начала пятьдесят четвертой сессии Комиссии в целях продолжения своей работы и представления Комиссии нового доклада. Рабочая группа провела в Женеве совещание с 13 по 24 октября 1997 года. На нынешней сессии Комиссии будет представлен доклад Рабочей группы (E/CN.4/1998/42).

Пункт 9. Дальнейшее развитие и поощрение прав человека и основных свобод, включая вопрос о программе и методах работы Комиссии:

- a) Альтернативные подходы, пути и средства содействия в рамках системы Организации Объединенных Наций эффективному осуществлению прав человека и основных свобод;
- b) Национальные учреждения, занимающиеся поощрением и защитой прав человека;
- c) Координирующая роль Центра по правам человека в рамках органов и структур Организации Объединенных Наций, занимающихся поощрением и защитой прав человека;
- d) Права человека, массовый исход и перемещенные лица.

Подпункт а) Альтернативные подходы, пути и средства содействия в рамках системы Организации Объединенных Наций эффективному осуществлению прав человека и основных свобод

Подготовка к пятидесятой годовщине Всеобщей декларации прав человека

54. В своей резолюции 1997/35 Комиссия постановила рассмотреть на своей пятьдесят четвертой сессии вопрос о ходе подготовки к пятидесятой годовщине Всеобщей декларации прав человека и уделить этому вопросу внимание, соответствующее ее историческому значению.

55. Внимание Комиссии также обращается на резолюцию 1997/43, принятую Подкомиссией на ее сорок девятой сессии.

Права человека и произвольное лишение гражданства

56. В своей резолюции 1997/36 Комиссия просила Генерального секретаря препроводить эту резолюцию правительствам, межправительственным и неправительственным организациям и Подкомиссии по предупреждению дискриминации и защите меньшинств и запросить у них мнения по ней, а также постановила продолжать заниматься этим вопросом.

Тематические процедуры

57. В своей резолюции 1997/37 Комиссия просила Генерального секретаря в тесном сотрудничестве с тематическими специальными докладчиками и рабочими группами ежегодно и достаточно заблаговременно публиковать их выводы и рекомендации, с тем чтобы обеспечить возможность дальнейшего обсуждения вопроса об их осуществлении на последующих сессиях Комиссии. На данной сессии Комиссии будет предоставлена записка Генерального секретаря (E/CN.4/1998/46).

58. В соответствии с пунктом 10 b) той же резолюции в приложении к настоящему документу содержится список всех лиц, действующих в настоящее время в порядке осуществления тематических и страновых процедур, с указанием страны их происхождения.

Права человека и терроризм

59. В резолюции 1997/42 Комиссия настоятельно призвала всех тематических специальных докладчиков и рабочие группы надлежащим образом рассматривать последствия актов, методов и практики террористических групп в своих докладах, подлежащих представлению Комиссии. Она также просила Генерального секретаря и впредь собирать из всех соответствующих источников, включая правительства, специализированные учреждения, межправительственные организации и неправительственные организации, информацию о последствиях терроризма и борьбы против терроризма для прав человека и их осуществления в полном объеме и передавать ее в распоряжение специальных докладчиков и заинтересованных рабочих групп, а также Комиссии по правам человека для рассмотрения. Комиссии будет представлен доклад Генерального секретаря (E/CN.4/1998/48).

60. Внимание Комиссии также обращается на проект решения 9 в главе I доклада Подкомиссии о работе ее сорок девятой сессии.

Включение прав женщин в механизмы Организации Объединенных Наций по правам человека

61. На своей пятидесятой сессии Комиссия приняла резолюцию 1994/45, озаглавленную "Вопрос о включении прав женщин в механизмы Организации Объединенных Наций по правам человека и об искоренении насилия в отношении женщин", в которой она призвала, в частности, активизировать усилия на международном уровне с целью включения вопросов равного положения женщин и прав человека женщин в основные направления деятельности всей системы Организации Объединенных Наций и регулярно и систематически рассматривать эти вопросы в рамках соответствующих органов и механизмов Организации Объединенных Наций.

62. В своей резолюции 1997/43 Комиссия просила Генерального секретаря представить Комиссии на ее пятьдесят четвертой сессии доклад об осуществлении этой резолюции. В соответствии с этой просьбой на рассмотрение Комиссии будет представлен соответствующий доклад Генерального секретаря (E/CN.4/1998/49).

63. Внимание Комиссии обращается также на резолюцию 1997/9, принятую Подкомиссией на ее сорок девятой сессии.

Насилие в отношении женщин

64. На своей пятидесятой сессии в резолюции 1994/45 Комиссия постановила назначить на трехлетний срок специального докладчика по вопросу о насилии в отношении женщин, включая его причины и последствия. После этого Специальным докладчиком была назначена г-жа Радхика Кумарасвами (Шри-Ланка). На своей пятьдесят третьей сессии в резолюции 1997/44 Комиссия постановила продлить мандат Специального докладчика на трехлетний период и просила Специального докладчика представлять Комиссии по правам человека, начиная с ее пятьдесят четвертой сессии, ежегодный доклад о деятельности, предпринятой в рамках ее мандата. Экономический и Социальный Совет одобрил это решение в своем решении 1997/255. На нынешней сессии Комиссии будет представлен доклад Специального докладчика (E/CN.4/1998/54 и Add.1). Внимание Комиссии также обращается на резолюции 1997/8 и 1997/9 и пункты 46-52 резолюции 1997/22, принятые Подкомиссией на ее сорок девятой сессии.

Региональные мероприятия

65. В своей резолюции 1997/45, озаглавленной "Региональные мероприятия по поощрению и защите прав человека в Азиатско-Тихоокеанском регионе", Комиссия просила Генерального секретаря представить Комиссии на ее пятьдесят четвертой сессии дальнейший

доклад, содержащий информацию о ходе осуществления этой резолюции. Комиссии будет представлен доклад Генерального секретаря (E/CN.4/1998/50).

Десятилетие образования в области прав человека Организации Объединенных Наций

66. В своем решении 1997/111 Комиссия постановила отложить рассмотрение этого вопроса до своей пятьдесят четвертой сессии, на которой он должен быть рассмотрен по соответствующему пункту повестки дня.

67. Внимание Комиссии также обращается на резолюцию 1997/7, принятую Подкомиссией на своей сорок девятой сессии.

Рационализация работы системы специальных процедур и обзор системы специальных процедур

68. Комиссия в своем решении 1997/116 постановила перенести на пятьдесят четвертую сессию Комиссии рассмотрение проекта резолюции E/CN.4/1997/L.86, озаглавленного "Рационализация работы системы специальных процедур", и проекта резолюции E/CN.4/1997/L.87, озаглавленного "Обзор системы специальных процедур".

Подпункт b) Национальные учреждения, занимающиеся поощрением и защитой прав человека

69. В своей резолюции 1997/40 Комиссия просила Генерального секретаря представить Комиссии на ее пятьдесят четвертой сессии доклад об осуществлении этой резолюции и постановила продолжить рассмотрение этого вопроса на своей пятьдесят четвертой сессии. Комиссии будет представлен доклад Генерального секретаря (E/CN.4/1998/47). Внимание Комиссии также обращается на доклад Генерального секретаря, представленный пятьдесят второй сессии Генеральной Ассамблеи (A/52/468).

Подпункт c) Координирующая роль Центра по правам человека в рамках органов и структур Организации Объединенных Наций, занимающихся поощрением и защитой прав человека

70. В своей резолюции 1997/76 Комиссия постановила просить Верховного комиссара по правам человека на ежегодной основе выпускать доклад о персонале Управления Верховного комиссара с отражением, в частности, классов должностей, гражданства и пола, в том числе по внештатному персоналу. Она также постановила просить Верховного комиссара представить Комиссии на ее пятьдесят четвертой сессии доклад об осуществлении этой резолюции и включить в этот доклад, в частности, информацию: i) о добровольных

вносах, в том числе об их доле в общем бюджете программы в области прав человека и об их распределении; ii) об оценке эффективности проводимых полевых операций. Комиссии будет представлен доклад Верховного комиссара (E/CN.4/1998/52).

71. Комиссия в своем решении 1997/124 постановила отложить рассмотрение проекта резолюции E/CN.4/1997/L.47, озаглавленного "Состав персонала Центра по правам человека", до своей пятидесятой четвертой сессии.

72. В связи с настоящим пунктом и пунктом 21 предварительной повестки дня внимание Комиссии также обращается на записку Верховного комиссара по правам человека, препровождающую доклад совещания специальных докладчиков/представителей/экспертов и председателей рабочих групп, действующих в порядке осуществления специальных процедур Комиссии по правам человека и программы консультативного обслуживания, состоявшегося в Женеве 21-23 мая 1997 года (E/CN.4/1998/45).

Подпункт d) Права человека, массовый исход и перемещенные лица

Внутриперемещенные лица

73. В своей резолюции 1995/57 Комиссия постановила продлить еще на три года мандат представителя Генерального секретаря по вопросу о внутриперемещенных лицах г-на Фрэнсиса Денга (Судан) и просила его и впредь представлять ежегодно доклады о своей деятельности Комиссии по правам человека и Генеральной Ассамблее. В соответствии с этой просьбой и резолюцией 1997/39 Комиссии будет представлен доклад представителя Генерального секретаря о внутриперемещенных лицах (E/CN.4/1998/53 и Add.1-2).

Права человека и массовый исход

74. В своей резолюции 1997/75 Комиссия просила Верховного комиссара по правам человека предложить правительствам, межправительственным организациям, специализированным учреждениям и неправительственным организациям предоставлять информацию, а также подготовить в рамках имеющихся ресурсов и представить Комиссии на ее пятидесятой четвертой сессии дополнение к своему докладу, включая информацию, рекомендации и выводы, связанные с осуществлением мер во исполнение настоящей резолюции, при уделении особого внимания определению надлежащих возможностей раннего предупреждения и соответствующих процедур и деятельности по осуществлению, необходимых для быстрых и действенных ответных мер. Комиссии будет представлен доклад Верховного комиссара (E/CN.4/1998/51).

75. В связи с данным подпунктом внимание Комиссии также обращается на резолюции 1997/29, 1997/30 и 1997/31, принятые Подкомиссией на ее сорок девятой сессии, и на проекты решений 7 и 8, предложенные Комиссии для принятия по ним мер, которые содержатся в главе I доклада Подкомиссии о работе ее сорок девятой сессии (E/CN.4/1982/2-E/CN.4/Sub.2/1997/50).

Пункт 10. Вопрос о нарушении прав человека и основных свобод в любой части мира, особенно в колониальных и других зависимых странах и территориях, включая:

- а) Вопрос о правах человека на Кипре;
- б) Изучение ситуаций, которые, как представляется, свидетельствуют о систематических грубых нарушениях прав человека, как это предусмотрено в резолюции 8 (XXIII) Комиссии и резолюциях 1235 (XLII) и 1503 (XLVIII) Экономического и Социального Совета: доклад Рабочей группы по изучению ситуаций, учрежденной на основании резолюции 1990/41 Экономического и Социального Совета от 25 мая 1990 года

76. В резолюции 1164 (XLI) от 5 августа 1966 года Экономический и Социальный Совет приветствовал решение Комиссии, содержащееся в ее резолюции 2 В (XXII) от 25 марта 1966 года, о рассмотрении на ее двадцать третьей сессии вопроса о задачах и функциях Комиссии и ее роли в связи с нарушениями прав человека. В своей резолюции 2144 А (XXI) от 26 октября 1966 года Генеральная Ассамблея предложила Совету и Комиссии как можно скорее рассмотреть пути и средства расширения возможностей Организации Объединенных Наций по пресечению нарушений прав человека, где бы они ни происходили. В соответствии с этими резолюциями Комиссия приняла резолюцию 8 (XXIII) от 16 марта 1967 года, в которой постановила ежегодно рассматривать вопрос о нарушении прав человека и основных свобод. Позднее Комиссия изменила название этого пункта. Впоследствии Экономический и Социальный Совет принял резолюции 1235 (XLII) и 1503 (XLVIII) по вопросу о нарушениях прав человека и основных свобод.

77. В резолюции 32/130 Генеральная Ассамблея постановила, что при рассмотрении вопросов прав человека в рамках системы Организации Объединенных Наций международное сообщество должно уделять или продолжать уделять первоочередное внимание поискам решений проблемы массовых и грубых нарушений прав человека в отношении народов и людей, затрагиваемых различными ситуациями, указанными в резолюции. Ассамблея подтвердила эту позицию в последующих резолюциях, в том числе в резолюции 37/199. В резолюции 34/175, озаглавленной "Эффективные действия против массовых и грубых нарушений прав человека", Ассамблея настоятельно призвала соответствующие органы Организации Объединенных Наций, в рамках их мандатов, в частности Комиссию по правам человека, принимать своевременные и эффективные меры в существующих и будущих случаях массовых и грубых нарушений прав человека. В резолюции 37/200 Генеральная Ассамблея настоятельно призвала все государства сотрудничать с Комиссией в ее исследовании нарушений прав человека и основных свобод в любой части мира и

просила Комиссию продолжить усилия по повышению возможностей системы Организации Объединенных Наций принимать срочные меры в случаях серьезных нарушений прав человека.

Положение в области прав человека в Нигерии

78. В соответствии с резолюцией 1997/53 Председатель Комиссии назначил г-на Тяняна Мулава (Малави) Специальным докладчиком по вопросу о положении в области прав человека в Нигерии. После отставки по личным причинам г-на Малува в августе 1997 года Председатель пятьдесят третьей сессии Комиссии по правам человека, проведя консультации с членами Бюро, назначил г-на Соли Джехангира Сорабджи (Индия) Специальным докладчиком в октябре 1997 года.

79. Специальному докладчику, в частности, было поручено установить прямые контакты с властями и народом Нигерии и представить доклад Комиссии на ее пятьдесят четвертой сессии на основе любой информации, которая может быть им собрана, а также соблюдать гендерный подход в процессе сбора и анализа информации. Комиссии будет представлен доклад Специального докладчика (E/CN.4/1998/62).

Положение в области прав человека в Исламской Республике Иран

80. В своей резолюции 1997/54 Комиссия постановила продлить мандат Специального представителя, предусмотренный в резолюции 1984/54 Комиссии, еще на один год и просила его представить промежуточный доклад Генеральной Ассамблее на пятьдесят второй сессии и доклад Комиссии на ее пятьдесят четвертой сессии и учитывать гендерный подход в процессе сбора и анализа информации. Комиссия постановила продолжить рассмотрение положения в области прав человека в Исламской Республике Иран, включая положение таких меньшинств, как бехаисты, на своей пятьдесят четвертой сессии. Комиссии будет представлен доклад Специального представителя г-на Мориса Капиторна (Канада) (E/CN.4/1998/59). Будет также иметься доклад Специального представителя Генеральной Ассамблее (A/52/472, приложение).

Положение в области прав человека на юге Ливана и в западных районах Бекаа

81. В своей резолюции 1997/55 Комиссия просила Генерального секретаря довести данную резолюцию до сведения правительства Израиля, предложить ему представить информацию о степени ее выполнения и представить Комиссии на ее пятьдесят четвертой сессии доклад о результатах предпринятых им в этом отношении усилий. На рассмотрение Комиссии будет представлен соответствующий доклад Генерального секретаря (E/CN.4/1998/56).

Сотрудничество с представителями органов Организации Объединенных Наций по правам человека

82. В своей резолюции 1997/56 Комиссия просила Генерального секретаря представить на ее пятьдесят четвертой сессии доклад, содержащий подборку и анализ любой имеющейся информации из всех соответствующих источников о случаях репрессий в отношении лиц, которые стремятся сотрудничать или сотрудничали с представителями органов Организации Объединенных Наций по правам человека или представляли им показания или информацию; лиц, которые пользуются или пользовались процедурами защиты прав человека и основных свобод, установленными под эгидой Организации Объединенных Наций, и всех лиц, которые оказывали им правовую помощь в этих целях; лиц, которые представляют или представляли сообщения в соответствии с процедурами, предусмотренными в договорах о правах человека, и лиц, являющихся родственниками жертв нарушений прав человека. Комиссии будет представлен доклад Генерального секретаря (E/CN.4/1998/57).

Положение в области прав человека на территории бывшей Югославии

83. Во исполнение резолюции 1992/S-1/1 Специальным докладчиком был назначен г-н Тадеуш Мазовецкий (Польша). После того как в июле 1995 года г-н Мазовецкий сложил с себя полномочия, Председатель Комиссии назначил Специальным докладчиком г-жу Элизабет Рен (Финляндия). В своей резолюции 1997/57 Комиссия постановила продлить на один год мандат Специального докладчика. В соответствии с резолюцией 1997/57 Комиссии Специальный докладчик представил периодические доклады в сентябре 1997 года (E/CN.4/1998/9 и E/CN.4/1998/12) и октябре 1997 года (E/CN.4/1998/13, E/CN.4/1998/14 и E/CN.4/1998/15) и доклад Генеральной Ассамблеи (A/52/490, приложение). Комиссии будут представлены вышеупомянутые доклады Специального докладчика, а также один дополнительный доклад (E/CN.4/1998/63).

84. Также в резолюции 1997/57 с учетом ухода в отставку эксперта - члена Рабочей группы по принудительным или недобровольным исчезновениям Комиссия просила Специального докладчика действовать от имени Организации Объединенных Наций при принятии мер по решению вопроса о без вести пропавших лицах и представлять Комиссии по правам человека доклады о деятельности, касающейся без вести пропавших лиц в бывшей Югославии. Поэтому в нескольких из вышеупомянутых докладов Специального докладчика (E/CN.4/1998/13, E/CN.4/1998/14, A/52/490 и E/CN.4/1998/63) затрагивается и этот вопрос.

Положение в области прав человека в Демократической Республике Конго (бывшем Заире)

85. Во исполнение резолюции 1994/87 Комиссии г-н Роберто Гарретон (Чили) был назначен Специальным докладчиком. В своей резолюции 1997/58 Комиссия постановила продлить мандат Специального докладчика еще на один год и просила его представить доклад Комиссии на ее пятьдесят четвертой сессии.

86. В той же резолюции Комиссия также просила специальных докладчиков по положению в области прав человека в Демократической Республике Конго и по вопросу о внесудебных казнях, казнях без надлежащего судебного разбирательства и произвольных казнях и одного из членов Рабочей группы по насильственным и недобровольным исчезновениям предпринять совместную миссию для расследования утверждений о массовых расправах и других вопросов, затрагивающих права человека, которые вытекают из ситуации, существующей в восточной части страны с сентября 1996 года, и представить доклад Генеральной Ассамблее к 30 июня 1997 года, а также представить доклад Комиссии на ее пятьдесят четвертой сессии.

87. Комиссии будет представлен доклад Специального докладчика (E/CN.4/1998/65) и записка Генерального секретаря, препровождающая доклад совместной миссии по расследованию, представленный Генеральной Ассамблее в июне 1997 года (E/CN.4/1998/64).

Положение в области прав человека в Судане

88. В своей резолюции 1997/59 Комиссия постановила продлить мандат Специального докладчика г-н Гаспара Биро (Венгрия) еще на один год и просила Специального докладчика представить доклад со своими выводами и рекомендациями Генеральной Ассамблее на ее пятьдесят второй сессии и Комиссии по правам человека на ее пятьдесят четвертой сессии. Комиссии будет представлен доклад Специального докладчика (E/CN.4/1998/66). Будет также иметься доклад Специального докладчика Генеральной Ассамблее (A/52/510, приложение).

Положение в области прав человека в Ираке

89. В своей резолюции 1997/60 Комиссия постановила продлить мандат Специального докладчика, изложенный в резолюции 1991/74 Комиссии и последующих резолюциях, еще на один год и просила Специального докладчика представить промежуточный доклад по вопросу о положении в области прав человека в Ираке Генеральной Ассамблее на ее пятьдесят второй сессии и Комиссии по правам человека на ее пятьдесят четвертой сессии. Комиссии будет представлен доклад Специального докладчика (E/CN.4/1998/67). Будет иметься доклад Специального докладчика Генеральной Ассамблее (A/52/476, приложение).

Внесудебные казни, казни без надлежащего судебного разбирательства или произвольные казни

90. Во исполнение резолюции 1982/35 Экономического и Социального совета Специальным был назначен г-н Амос Вако (Кения). После ухода г-на Вако в марте 1982 года со своего поста Специальным докладчиком был назначен г-н Бакре Вали Ндиайе (Сенегал). В своей резолюции 1995/73 Комиссия постановила продлить мандат Специального докладчика еще на три года. В своей резолюции 1997/61 Комиссия просила его представлять ей на ежегодной основе свои выводы вместе с заключениями и

рекомендациями, а также такие другие доклады, которые, по мнению Специального докладчика, необходимы для информирования Комиссии. Комиссии будет представлен доклад Специального докладчика (E/CN.4/1998/67 и Add.1-3). (См. также пункты 86-87 выше.)

Положение в области прав человека на Кубе

91. Во исполнение резолюции 1992/61 Комиссии Специальным докладчиком по вопросу о положении в области прав человека на Кубе был назначен г-н Йохан-Карл Грот (Швеция). В своей резолюции 1997/62 Комиссия продлила мандат Специального докладчика еще на один год и просила его поддерживать прямые контакты с правительством и гражданами Кубы, как это предусмотрено прошлыми резолюциями Комиссии, представить промежуточный доклад Генеральной Ассамблее на ее пятьдесят второй сессии и представить Комиссии доклад о результатах его работы на ее пятьдесят четвертой сессии. Комиссии будет представлен доклад Специального докладчика (E/CN.4/1998/69). Будет также иметься доклад Специального докладчика Генеральной Ассамблее (A/52/479, приложение).

Положение в Восточном Тиморе

92. В своей резолюции 1997/63 Комиссия постановила рассмотреть положение в Восточном Тиморе на своей пятьдесят четвертой сессии по данному пункту повестки дня на основе доклада специальных докладчиков и рабочих групп и доклада Генерального секретаря. Комиссии будет представлен доклад Генерального секретаря (E/CN.4/1998/58).

Положение в области прав человека в Мьянме

93. После того как г-н Йозо Йокота (Япония) сложил с себя обязанности Специального докладчика в мае 1996 года, Специальным докладчиком был назначен г-н Раджсумер Лаллах (Маврикий). В своей резолюции 1997/64 Комиссия постановила продлить еще на один год мандат Специального докладчика и просила его представить промежуточный доклад Генеральной Ассамблее на пятьдесят второй сессии и доклад Комиссии по правам человека на ее пятьдесят четвертой сессии. Комиссии будет представлен доклад нынешнего Специального докладчика г-на Раджсумера Лаллаха (E/CN.4/1998/70). Будет иметься доклад нынешнего Специального докладчика Генеральной Ассамблее (A/52/484, приложение).

Положение в области прав человека в Афганистане

94. В связи с кончиной в феврале 1995 года Специального докладчика г-на Феликса Эрмакора (Австрия) Специальным докладчиком был назначен г-н Чхун-Хен Пэк (Республика Корея). В своей резолюции 1997/65 Комиссия продлила мандат Специального докладчика еще на один год и просила его представить доклад Комиссии на

ее пятьдесят четвертой сессии и рассмотреть вопрос о представлении доклада Генеральной Ассамблее на ее пятьдесят второй сессии. Комиссии будет представлен доклад Специального докладчика (E/CN.4/1998/71). Будет иметься доклад Специального докладчика Генеральной Ассамблее (A/52/493, приложение).

95. В своей резолюции 1997/65 Комиссия также просила Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по правам человека обеспечить правозащитное присутствие в контексте деятельности Организации Объединенных Наций в Афганистане в целях оказания профессиональных консультативных услуг всем афганским сторонам, а также межправительственным и неправительственным организациям, работающим на местах. В этой связи Комиссии будет представлена записка Верховного комиссара по правам человека (E/CN.4/1998/120).

Положение в области прав человека в Руанде

96. Во исполнение резолюции 1994/S-3/1 Комиссии Специальным докладчиком был назначен г-н Рене Денъи-Сеги (Кот-д'Ивуар) в целях расследования на месте положения в области человека в Руанде и получения на непрерывной основе соответствующей надежной информации о положении в области прав человека в этой стране, в том числе информации о первопричинах недавних злодеяний и лицах, ответственных за них. В своей резолюции 1997/66 Комиссия просила Председателя Комиссии назначить Специального представителя с мандатом вынести рекомендации по улучшению положения в области прав человека в Руанде, содействовать созданию в Руанде эффективно функционирующей и независимой национальной комиссии по правам человека, а также вынести рекомендации относительно ситуаций, в которых могла бы быть целесообразна техническая помощь правительству Руанды в области прав человека. Она просила Специального представителя представить доклад Генеральной Ассамблее на пятьдесят второй сессии и Комиссии на ее пятьдесят четвертой сессии в соответствии с его мандатом. В той же самой резолюции Верховного комиссара по правам человека просили и далее регулярно представлять доклады о деятельности и выводах Полевой операции по правам человека в Руанде и широко и незамедлительно предоставлять эти доклады в распоряжение как Комиссии, так и Генеральной Ассамблеи. Верховного комиссара также просили представить доклад об осуществлении этой резолюции Комиссии по правам человека на ее пятьдесят четвертой сессии и Генеральной Ассамблее на ее пятьдесят второй сессии.

97. Комиссии будет представлен доклад нынешнего Специального представителя г-на Мишеля Мусали (Швейцария) (E/CN.4/1998/60) и доклад Верховного комиссара (E/CN.4/1998/61). Будут также иметься доклад Специального представителя Генеральной Ассамблее (A/52/522, приложение) и доклад Верховного комиссара (приложения к документам A/52/486 и Add.1/Rev.1).

Положение в области прав человека в Экваториальной Гвинее и помощь в области прав человека

98. Во исполнение резолюции 1993/69 Комиссии Специальным докладчиком по вопросу о положении в области прав человека в Экваториальной Гвинее был назначен г-н Алехандро Артусио Родригес (Уругвай). В своей резолюции 1997/67 Комиссия постановила продлить мандат Специального докладчика еще на один год и просила его представить доклад Комиссии на ее пятьдесят четвертой сессии. Комиссии будет представлен доклад Специального докладчика (E/CN.4/1998/73).

Положение в области прав человека в Бурунди

99. В соответствии с резолюцией 1995/90 Комиссии г-н Паулу Серджиу Пинейру (Бразилия) был назначен Специальным докладчиком с целью подготовки, на основе всей информации, которую он сочтет уместной, и на основе контактов с властями и населением, доклада о положении в области прав человека в Бурунди. В резолюции 1997/77 Комиссия постановила продлить мандат Специального докладчика еще на один год и просила его представить доклад Генеральной Ассамблее на пятьдесят второй сессии и Комиссии на ее пятьдесят четвертой сессии. Комиссии будет представлен доклад Специального докладчика (E/CN.4/1998/72 и Add.1). Будет также иметься доклад Специального докладчика Генеральной Ассамблее (A/52/505, приложение).

Решения, принятые Подкомиссией на ее сорок девятой сессии

100. Внимание Комиссии обращается на следующие резолюции и решения, принятые Подкомиссией на ее сорок девятой сессии и имеющие отношение к данному пункту повестки дня: 1997/1 (Конго); 1997/2 (Бахрейн) и 1997/3 (Корейская Народно-Демократическая Республика) (см. E/CN.4/1998/2-E/CN.4/Sub.2/1997/50, глава II).

Подпункт а) Вопрос о правах человека на Кипре

101. Этот вопрос рассматривался Комиссией начиная с ее тридцать второй сессии, когда она приняла резолюцию 4 (XXXIII) от 27 февраля 1976 года. В своем решении 1997/121 Комиссия постановила сохранить этот пункт в своей повестке дня и уделить его рассмотрению первоочередное внимание на своей пятьдесят четвертой сессии при том понимании, что решения, приписываемые предыдущими резолюциями Комиссии по данному вопросу, включая обращенную к Генеральному секретарю просьбу представить доклад об их осуществлении, по-прежнему останутся в силе. На нынешней сессии Комиссии будет представлен доклад Генерального секретаря (E/CN.4/1998/55).

Подпункт b) Изучение ситуаций, которые, как представляется, свидетельствуют о систематических грубых нарушениях прав человека, как это предусмотрено в резолюции 8 (XXIII) Комиссии и резолюциях 1235 (XLII) и 1503 (XLVIII) Экономического и Социального Совета: доклад Рабочей группы по изучению ситуаций, учрежденной согласно резолюции 1990/41 Экономического и Социального Совета от 25 мая 1990 года

102. В резолюции 1503 (XLVIII) от 27 мая 1970 года Экономический и Социальный Совет установил процедуру рассмотрения сообщений, касающихся предполагаемых нарушений прав человека и основных свобод. На своей тридцатой сессии в 1974 году Подкомиссия по предупреждению дискриминации и защите меньшинств впервые передала на рассмотрение Комиссии конкретные ситуации в соответствии с резолюцией 1503 (XLVIII) Совета. С тех пор в соответствии с этой процедурой на рассмотрение Комиссии передавались конкретные ситуации, касающиеся 75 стран.

103. Начиная со своей тридцатой сессии в 1974 году (см. решение 3 (XXX) Комиссии от 6 марта 1974 года) Комиссия ежегодно создавала рабочую группу в составе пяти своих членов при должном учете принципа географического распределения, которая проводила свои заседания в течение одной недели до начала очередной сессии Комиссии с целью изучения конкретных ситуаций, переданных Подкомиссией на рассмотрение Комиссии в соответствии с резолюцией 1503 (XLVIII) Совета и ситуаций, которые Комиссия постановила держать под контролем в рамках указанной процедуры, а также с целью подготовки для Комиссии рекомендаций о мерах, которые надлежит принять по каждой конкретной ситуации. В резолюции 1990/41 от 25 мая 1990 года Экономический и Социальный Совет, действуя в соответствии с рекомендацией, содержащейся в резолюции 1990/55 Комиссии от 7 марта 1990 года, уполномочил Комиссию учредить вместо рабочих групп, действовавших ранее на разовой основе, постоянную рабочую группу, именуемую Рабочей группой по изучению ситуаций.

104. На своей тридцатой сессии Комиссия постановила, что отныне соответствующим правительствам будет направляться просьба о представлении письменных замечаний по конкретным ситуациям, переданным на рассмотрение Комиссии (решение 3 (XXX), пункт 4).

105. В 1978 году Комиссия постановила направлять в течение первой недели каждой сессии приглашения непосредственно заинтересованным правительствам наряду с просьбой направлять представителей для участия в обсуждениях и представления ответов на любые вопросы членов Комиссии (решение 5 (XXXIV)).

106. В 1979 году Комиссия постановила поручить своей Рабочей группе по изучению ситуаций как можно скорее направлять в будущем тексты соответствующих рекомендаций непосредственно заинтересованным правительствам с целью содействия их участию в рассмотрении ситуаций, касающихся их стран, как это предусмотрено в решении 5 (XXXIV) Комиссии (решение 14 (XXXV)).

107. В 1980 году Комиссия приняла решение, согласно которому государство, приглашенное для участия в закрытых заседаниях Комиссии в соответствии с резолюцией 1503 (XLVIII) Совета, должно иметь право без каких бы то ни было ограничений участвовать в обсуждении затрагивающей его ситуации и присутствовать в ходе утверждения окончательного решения, принятого в связи с такой ситуацией (решение 9 (XXXVI)).

108. Все действия, предпринимаемые в рамках процедуры 1503 (XLVIII), остаются конфиденциальными до того момента, пока Комиссия не примет решения о представлении рекомендаций Совету. Документация, относящаяся к указанной процедуре, также является конфиденциальной.

109. На пятьдесят четвертой сессии Комиссии будет представлен доклад Рабочей группы по изучению ситуаций, а также другие конфиденциальные документы, относящиеся к данному подпункту, включая конфиденциальный доклад о работе сорок девятой сессии Подкомиссии (E/CN.4/1998/R.1 и добавления). Кроме того, до сведения Комиссии будут доведены замечания, которые, возможно, будут представлены соответствующими правительствами (будут изданы в серии документов под условным обозначением E/CN.4/1998/R.2). Помимо этого, Комиссия будет иметь в своем распоряжении полученные ранее соответствующие материалы, касающиеся ситуаций, находящихся на рассмотрении Комиссии. Вышеупомянутые конфиденциальные документы будут вручены членам Комиссии на сессии.

110. К этому подпункту имеет также отношение глава XV доклада Подкомиссии о работе ее сорок девятой сессии.

Пункт 11. Меры по улучшению положения и обеспечению прав человека и уважения человеческого достоинства всех трудящихся-мигрантов

111. В своей резолюции 45/158 от 18 декабря 1990 года Генеральная Ассамблея приняла Международную конвенцию о защите прав всех трудящихся-мигрантов и членов их семей.

112. В своей резолюции 1997/13 Комиссия постановила продолжить рассмотрение вопроса о насилии в отношении трудящихся женщин-мигрантов на своей пятьдесят четвертой сессии. Генерального секретаря просили представить Комиссии по правам человека на ее пятьдесят четвертой сессии всеобъемлющий доклад о выполнении этой резолюции, включая информацию, полученную от органов и учреждений системы Организации Объединенных Наций, государств-членов, межправительственных организаций и других соответствующих органов. Комиссии будет представлен доклад Генерального секретаря (E/CN.4/1998/74).

113. В своей резолюции 1997/14 Комиссия просила Генерального секретаря представить Комиссии на ее пятьдесят четвертой сессии доклад о состоянии Конвенции о защите прав всех трудящихся-мигрантов и членов их семей и усилиях, предпринятых секретариатом в целях распространения информации о Конвенции и защиты прав трудящихся-мигрантов. Комиссии будет представлен доклад Генерального секретаря (E/CN.4/1998/75).

114. В своей резолюции 1997/15 Комиссия постановила создать Рабочую группу в составе пяти межправительственных экспертов, назначаемых на основе справедливого географического распределения после консультаций с региональными группами, которая провела бы два совещания по пять дней до начала пятьдесят четвертой сессии Комиссии в целях: а) сбора всей имеющейся у правительств, неправительственных организаций и любых других соответствующих источников информации о существующих препятствиях на пути эффективной и всесторонней защиты прав человека мигрантов; и б) выработки рекомендаций по содействию, поощрению, защите и осуществлению прав человека мигрантов. Рабочая группа провела совещания с 17 по 21 ноября 1997 года и с 16 по 20 февраля 1998 года. Комиссии будет представлен доклад Рабочей группы (E/CN.4/1998/76).

115. Внимание Комиссии также обращается на резолюцию 1997/4 и пункты 34-42 резолюции 1997/22, принятые Подкомиссией на ее сорок девятой сессии (см. E/CN.4/1998/2-E/CN.4/Sub.2/1997/50, глава II).

Пункт 12. Расизм, расовая дискриминация, ксенофобия и связанная с этим нетерпимость

116. В своей резолюции 1995/11 Комиссия просила Генерального секретаря представлять ей подробный ежегодный доклад по: а) всем мероприятиям, проводимым государствами-членами, органами Организации Объединенных Наций, специализированными учреждениями и неправительственными организациями, с анализом полученной информации об этих мероприятиях, касающихся борьбы против расизма и расовой дискриминации; б) мерам, которые необходимо принять с целью улучшить координацию мероприятий в рамках Программы действий или дополнить, на основе обсуждения в ходе пленарных заседаний, Программу действий на третье Десятилетие действий по борьбе против расизма и расовой дискриминации. В соответствии с этой просьбой Комиссии будет представлен доклад Генерального секретаря (E/CN.4/1998/77).

117. По данному пункту Комиссии также будет представлен доклад о работе семинара по вопросам иммиграции, расизма и расовой дискриминации, состоявшегося в Женеве 5-9 мая 1997 года (E/CN.4/1998/77/Add.1), и доклад семинара о роли Интернета в связи с положениями Международной конвенции о ликвидации всех форм расовой дискриминации, состоявшегося в Женеве, 10-14 ноября 1997 года (E/CN.4/1998/77/Add.2).

118. В своей резолюции 1997/74 Комиссия просила Генерального секретаря представить ей на ее пятьдесят четвертой сессии доклад об осуществлении этой резолюции. Комиссии будет представлен доклад Генерального секретаря (E/CN.4/1998/78).

119. В соответствии с резолюцией 1993/20 Комиссии г-н Галеле-Аханханзо (Бенин) был назначен Специальным докладчиком по современным формам расизма, расовой дискриминации, ксенофобии и связанной с этим нетерпимости. В своей резолюции 1996/21 Комиссия постановила продлить на трехлетний период мандат Специального докладчика с целью изучения случаев проявления современных форм расизма, расовой дискриминации, любых форм дискриминации, в том числе дискриминации в отношении негров, арабов и мусульман, ксенофобии, негрофобии, антисемитизма и связанной с этим нетерпимости, и принимаемых правительствами мер по их искоренению и для представления Комиссии на ежегодной основе докладов по этим вопросам. В своей резолюции 1997/73 Комиссия просила Генерального секретаря без дальнейших задержек предоставить Специальному докладчику всю соответствующую помощь и ресурсы, с тем чтобы он мог осуществить свой мандат и смог представить промежуточный доклад Генеральной Ассамблее на ее пятьдесят второй сессии и всеобъемлющий доклад Комиссии на ее пятьдесят четвертой сессии. Комиссии будут представлены доклады Специального докладчика (E/CN.4/1998/79). Будет также иметься доклад Специального докладчика Генеральной Ассамблее (A/52/471, приложение).

120. Комиссии будут также представлены ежегодные доклады о расовой дискриминации, подготовленные Международной организацией труда (E/CN.4/1998/80) и Организацией Объединенных Наций по вопросам образования, науки и культуры (E/CN.4/1998/81).

121. Внимание Комиссии обращается также на резолюцию 1997/5, принятую Подкомиссией на ее сорок девятой сессией (см. E/CN.4/1998/2-E/CN.4/Sub.2/1997/50, глава II).

Пункт 13. О состоянии Международных пактов о правах человека

122. В своем решении 1997/104 Комиссия, подтверждая свою резолюцию 1996/16, просила Генерального секретаря представить ей на своей пятьдесят четвертой сессии обновленный вариант доклада о состоянии Международного пакта об экономических, социальных и культурных правах и Международного пакта о гражданских и политических правах и Факультативных протоколов к нему, включая все оговорки и заявления. В этой связи на рассмотрение Комиссии будет представлен обновленный доклад Генерального секретаря о состоянии Международных пактов о правах человека (E/CN.4/1998/83). Оговорки, заявления, уведомления и возражения, касающиеся Международного пакта об экономических, социальных и культурных правах и Международного пакта о гражданских и политических правах и Факультативных протоколов к нему, содержатся в документе ST/LEG/SER.E/14.

123. Кроме того, в своем решении 1997/104 Комиссия просила Генерального секретаря препроводить текст проекта факультативного протокола к Международному пакту об экономических, социальных и культурных правах, содержащийся в документе E/CN.4/1997/105, правительствам и межправительственным и неправительственным организациям для представления ими своих замечаний Комиссии по правам человека на ее пятьдесят четвертой сессии. Комиссии будет представлен доклад Генерального секретаря E/CN.4/1998/84. В этой связи внимание Комиссии также обращается на доклад Генерального секретаря о ходе осуществления экономических, социальных и культурных прав (E/CN.4/1998/25), представленный в соответствии с пунктом 6 b) резолюции 1997/17 Комиссии (см. пункт 18 выше).

124. В своей резолюции 1997/12, озаглавленной "Вопрос о смертной казни", Комиссия просила Генерального секретаря представлять ей в консультации с правительствами, специализированными учреждениями и межправительственными и неправительственными организациями ежегодный документ об общемировых изменениях в законодательстве и практике, касающихся смертной казни, в качестве дополнения к его пятилетнему докладу о смертной казни и осуществлении мер, гарантирующих защиту прав тех, кому грозит смертная казнь. Комиссии будет представлен доклад Генерального секретаря (E/CN.4/1998/82).

125. Внимание Комиссии обращается также на резолюцию 1997/41, принятую Подкомиссией на ее сорок девятой сессии.

Пункт 14. Эффективное функционирование органов, созданных в соответствии с договорами Организации Объединенных Наций о правах человека

126. В своем решении 1997/105 Комиссия по правам человека, приветствуя заключительный доклад независимого эксперта по вопросу о повышении долгосрочной эффективности договорной системы Организации Объединенных Наций по правам человека, предложила Генеральному секретарю запросить мнения органов Организации Объединенных Наций, правительств, специализированных учреждений, межправительственных и неправительственных организаций и заинтересованных лиц в отношении доклада независимого эксперта и представить Комиссии на ее пятьдесят четвертой сессии доклад по этому вопросу, включая его собственные мнения о правовых, административных и иных последствиях осуществления рекомендаций, содержащихся в докладе. Комиссии будет представлен доклад Генерального секретаря (E/CN.4/1998/85).

127. В том же самом решении Комиссия по правам человека постановила рассмотреть на своей пятьдесят четвертой сессии все доклады, касающиеся этого вопроса, включая доклады Генерального секретаря, седьмого и восьмого совещаний председателей договорных органов (приложения к документам A/51/482 и A/52/507, соответственно) и независимого эксперта (E/CN.4/1997/74). Комиссии будут представлены эти доклады.

Пункт 15. Доклад Подкомиссии по предупреждению дискриминации и защите меньшинств о работе ее сорок девятой сессии

128. Доклад Подкомиссии о работе ее сорок девятой сессии содержится в документе E/CN.4/1998/2-E/CN.4/Sub.2/1997/50.

129. На своей сорок девятой сессии Подкомиссия приняла 43 резолюции и 19 решений, которые содержатся в ее докладе.

130. В главе I доклада Подкомиссии содержится 1 проект резолюции и 10 проектов решений, которые рекомендуются Комиссии по правам человека для принятия. Эти проекты перечислены ниже:

A. Проект резолюции

Организация сессий Подкомиссии

B. Проекты решений

1. Постоянный форум для коренных народов в системе Организации Объединенных Наций
2. Охрана наследия коренных народов
3. Рабочая группа по коренным народам
4. Предупреждение дискриминации и защита меньшинств
5. Приватизация тюрем
6. Вопрос о правах человека и чрезвычайных положениях
7. Свобода передвижения и перемещение населения
8. Исследование, касающееся права на свободу передвижения
9. Права человека и терроризм
10. Права человека и научно-технический прогресс

131. В приложении IV к докладу Подкомиссии содержатся резолюции и решения Подкомиссии по вопросам, на которые обращается внимание Комиссии.

132. В своей резолюции 1997/22 Комиссия постановила предложить Председателю сорок девятой сессии Подкомиссии представить Комиссии на ее пятьдесят четвертой сессии доклад по существенным аспектам работы Подкомиссии. Комиссия также предложила своему Председателю проинформировать Подкомиссию о результатах обсуждения этого пункта повестки дня.

133. Комиссии будет представлен доклад Председателя Подкомиссии, подготовленный на основании резолюции 1997/22 Комиссии (E/CN.4/1998/88).

Торговля женщинами и девочками

134. В своей резолюции 1997/19 Комиссия просила Генерального секретаря довести до сведения Комиссии на ее пятьдесят четвертой сессии доклад, который он представит Генеральной Ассамблее на ее пятьдесят второй сессии о выполнении резолюции 51/66 Генеральной Ассамблеи. Комиссии будет представлена соответствующая записка Генерального секретаря (E/CN.4/1998/86), препровождающая вышеупомянутый доклад (A/52/355).

Современные формы рабства

135. В своей резолюции 1997/20 Комиссия, в частности, просила Генерального секретаря передать правительствам призыв о выделении взносов в Целевой фонд добровольных взносов Организации Объединенных Наций по современным формам рабства. На нынешней сессии Комиссии будет представлен доклад Генерального секретаря о финансовом положении Фонда (E/CN.4/1998/89). Внимание Комиссии также обращается на резолюции 1997/21 и 1997/22 и решение 1997/114, принятые Подкомиссией на своей сорок девятой сессии.

Минимальные гуманитарные стандарты

136. В своей резолюции 1997/21 Комиссия просила Генерального секретаря в сотрудничестве с Международным комитетом Красного Креста и в пределах имеющихся ресурсов представить Комиссии на ее пятьдесят четвертой сессии аналитический доклад по вопросу об основополагающих стандартах гуманности с учетом, в особенности, вопросов, затронутых в докладе Международного рабочего совещания по минимальным гуманитарным стандартам, состоявшегося в Кейптауне (Южная Африка) 27-29 сентября 1996 года и определяющего, в частности, общие нормы права прав человека и международного гуманитарного права, применимые во всех обстоятельствах. При подготовке исследования Генерального секретаря просили запросить мнения и информацию у правительств, органов Организации Объединенных Наций, в особенности Управления Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по делам беженцев, договорных органов по правам

человека и правительственных организаций, а также региональных организаций и неправительственных организаций. Комиссии будет представлен доклад Генерального секретаря (E/CN.4/1998/87 и добавления).

Права человека инвалидов

137. В своем решении 1997/107 Комиссия постановила возобновить рассмотрение этого вопроса на своей пятьдесят четвертой сессии и предложила Специальному докладчику Комиссии социального развития по вопросу об инвалидности принять в этом участие.

Другие вопросы

138. В связи с данным пунктом внимание Комиссии также обращается на проект резолюции и проект решения 10, предложенные Комиссии для принятия, которые содержатся в главе I доклада Подкомиссии о работе ее сорок девятой сессии.

Пункт 16. Права лиц, принадлежащих к национальным или этническим, религиозным и языковым меньшинствам

139. В своей резолюции 49/192 Генеральная Ассамблея обратилась к Комиссии по правам человека с призывом в первоочередном порядке изучить пути и средства эффективного поощрения и защиты прав лиц, принадлежащих к меньшинствам, в соответствии с Декларацией о правах лиц, принадлежащих к национальным или этническим, религиозным и языковым меньшинствам.

140. В соответствии с резолюцией 1995/24 Подкомиссия создала на первоначальный трехлетний период межсессионную рабочую группу в составе пяти ее членов, которая будет проводить свои заседания продолжительностью в пять рабочих дней каждый год, и в частности:

а) рассматривать вопросы поощрения и практического осуществления Декларации о правах лиц, принадлежащих к национальным или этническим, религиозным и языковым меньшинствам;

б) изучать возможные решения проблем, затрагивающих меньшинства, включая содействие взаимопониманию между меньшинствами и правительствами и между самими меньшинствами; и

с) рекомендовать, в случае необходимости, дальнейшие меры по поощрению и защите прав лиц, принадлежащих к национальным или этническим, религиозным и языковым меньшинствам.

141. В своей резолюции 1997/16 Комиссия предложила Рабочей группе представить через Подкомиссию всеобъемлющий доклад о своей работе Комиссии по правам человека на ее пятьдесят четвертой сессии для рассмотрения, среди прочего, вопроса о продлении ее мандата. Генерального секретаря просили представить Комиссии на ее пятьдесят четвертой сессии доклад об осуществлении этой резолюции. Комиссии будет представлен доклад Генерального секретаря (E/CN.4/1998/90) и записка секретариата (E/CN.4/1998/91), препровождающая доклад Рабочей группы о работе ее третьей сессии (E/CN.4/Sub.2/1997/18).

142. В этой связи внимание Комиссии обращается также на доклад Генерального секретаря Генеральной Ассамблеи на ее пятьдесят второй сессии (A/52/498).

143. Внимание Комиссии также обращается на резолюцию 1997/23, принятую Подкомиссией на своей сорок девятой сессии, и проект решения 4, предложенный Комиссии для принятия, который содержится в главе I доклада Подкомиссии о работе ее сорок девятой сессии.

Пункт 17. Консультативное обслуживание в области прав человека

144. В своей резолюции 1997/46 Комиссия просила Генерального секретаря представить Комиссии на ее пятьдесят четвертой сессии аналитический доклад о прогрессе и конкретных результатах, достигнутых в осуществлении программы консультативного обслуживания и технического сотрудничества в области прав человека, а также о препятствиях, возникших на пути ее осуществления, и о функционировании Добровольного фонда Организации Объединенных Наций для технического сотрудничества в области прав человека и управлении им. Комиссии будет представлен доклад Генерального секретаря (E/CN.4/1998/92).

Помощь Сомали в области прав человека

145. После того как в конце 1996 года г-н Мохаммед Шарфи (Тунис) сложил с себя полномочия независимого эксперта, на эту должность была назначена г-жа Мона Ришмави (Иордания). В своей резолюции 1997/47 Комиссия просила независимого эксперта представить Комиссии на ее пятьдесят четвертой сессии доклад о положении в области прав человека в Сомали, особенно на основе подробной оценки средств, необходимых для учреждения программы консультативного обслуживания и технического сотрудничества с использованием, в частности, вклада действующих в стране учреждений и программ Организации Объединенных Наций и неправительственного сектора. Комиссии будет представлен доклад независимого эксперта (E/CN.4/1998/96).

Положение в области прав человека в Камбодже

146. В своей резолюции 1997/49 Комиссия просила Генерального секретаря представить Комиссии на ее пятьдесят четвертой сессии доклад о роли Центра по правам человека в оказании помощи правительству и народу Камбоджи в деле поощрения и защиты прав человека, а также о рекомендациях, сделанных Специальным представителем по вопросам, относящимся к его мандату.

147. Комиссии будет представлен доклад Специального представителя Генерального секретаря г-на Томаса Хаммарберга (Швеция) (E/CN.4/1998/95) и доклад Генерального секретаря (E/CN.4/1998/94). Будет также иметься доклад Специального представителя Генеральной Ассамблеи (A/52/489, приложение).

Помощь Гватемале в области прав человека

148. В своей резолюции 1997/51 Комиссия, с удовлетворением рассмотрев доклад независимого эксперта г-жи Моники Пинто (Аргентина) и выражая свою признательность независимому эксперту за ее вклад и деятельность по выполнению своего мандата, просила Генерального секретаря направить миссию в Гватемалу в конце 1997 года и представить Комиссии на ее пятьдесят четвертой сессии доклад по вопросу об эволюции положения в области прав человека в Гватемале в свете осуществления мирных соглашений, с целью завершения рассмотрения вопроса о Гватемале, включенного в повестку дня Комиссии. Миссии Генерального секретаря следовало принять во внимание проверочную деятельность МООНГ и информацию, представленную правительством Гватемалы, Комиссией по контролю за осуществлением мирных соглашений, политическими организациями и неправительственными правозащитными организациями, а также осуществление соглашения о предоставлении консультативного обслуживания в области прав человека, подписанного правительством Гватемалы и Верховным комиссаром по правам человека. Комиссии будет представлен доклад миссии Генерального секретаря (E/CN.4/1998/93).

149. В этой связи внимание Комиссии также обращается на заявление, сделанное от имени Подкомиссии Председателем ее сорок девятой сессии, относительно уважения прав человека и завершения мирного процесса в Гватемале (см. пункты 41-42 доклада Подкомиссии о работе ее сорок девятой сессии).

Положение в области прав человека в Гаити

150. В своей резолюции 1997/52 Комиссия предложила независимому эксперту г-ну Адаму Диенге (Сенегал) проинформировать Генеральную Ассамблею на ее пятьдесят второй сессии и Комиссию по правам человека на ее пятьдесят четвертой сессии о развитии ситуации в области прав человека в Гаити. Комиссии будет представлен доклад независимого эксперта (E/CN.4/1998/97). Будет также иметься доклад независимого эксперта Генеральной Ассамблеи (A/52/499, приложение).

Положение в области прав человека в Либерии

151. В заявлении Председателя о положении в области прав человека в Либерии от 16 апреля 1997 года, принятом консенсусом Комиссией, Комиссия, в частности, постановила продолжать рассматривать этот вопрос по пункту повестки дня, озаглавленному "Консультативное обслуживание в области прав человека" (см. E/1997/23-E/CN.4/1997/150, пункт 578).

Пункт 18. Осуществление Декларации о ликвидации всех форм нетерпимости и дискриминации на основе религии или убеждений

152. После провозглашения Генеральной Ассамблеей в 1981 году Декларации о ликвидации всех форм нетерпимости и дискриминации на основе религии или убеждений (резолюция 36/55) Комиссия и Подкомиссия по просьбе Ассамблеи начали рассматривать вопрос о мерах по осуществлению Декларации.

153. На своей сорок второй сессии в резолюции 1986/20 Комиссия постановила назначить Специального докладчика для рассмотрения случаев и действий правительств, которые не совместимы с положениями Декларации.

154. На своей пятьдесят первой сессии Комиссия в резолюции 1995/23 постановила продлить на три года мандат Специального докладчика.

155. Г-н Абдельфаттах Амор (Тунис), который сменил г-на д'Алмейда Рибейру (Португалия) на этом посту в 1993 году, представил ряд докладов (E/CN.4/1994/79; E/CN.4/1995/91 и Add.1; E/CN.4/1996/95 и Add.1-2; E/CN.4/1997/91 и Add.1) Комиссии по правам человека на ее пятидесятой, пятьдесят первой, пятьдесят второй, пятьдесят третьей сессиях, а также Генеральной Ассамблее на ее пятидесятой, пятьдесят первой и пятьдесят второй сессиях (приложения к документам A/50/440; A/51/542 и Add.1-2; A/52/477 и Add.1).

156. На нынешней сессии Комиссии будет представлен доклад Специального докладчика (E/CN.4/1998/6 и Add.1-2), представленный в соответствии с резолюцией 1997/18 Комиссии.

Пункт 19. Разработка проекта декларации о праве и обязанности отдельных лиц, групп и органов общества поощрять и защищать общепризнанные права человека и основные свободы

157. На своей сороковой сессии в решении 1984/116 Комиссия постановила создать рабочую группу открытого состава для разработки проекта декларации о праве и обязанности отдельных лиц, групп и органов общества поощрять и защищать общепризнанные права человека и основные свободы.

158. На пятьдесят третьей сессии Комиссии был представлен доклад рабочей группы о работе ее двенадцатой сессии (E/CN.4/1997/92). В своей резолюции 1997/70 Комиссия настоятельно призвала рабочую группу приложить все усилия к тому, чтобы оперативно выполнить поставленную перед ней задачу и представить Комиссии проект декларации. В своей резолюции 1997/51 Экономический и Социальный Совет уполномочил рабочую группу провести совещание продолжительностью в восемь рабочих дней до начала пятьдесят четвертой сессии Комиссии. Комиссии будет представлен доклад рабочей группы (E/CN.4/1998/98).

Пункт 20. Права ребенка, в том числе:

- a) О состоянии Конвенции о правах ребенка;
- b) Доклад Специального докладчика по вопросу о торговле детьми, детской проституции и детской порнографии;
- c) Программа действий по предупреждению торговли детьми, детской проституции и детской порнографии;
- d) Вопрос о проекте факультативного протокола к Конвенции о правах ребенка по вопросу о предупреждении торговли детьми, детской проституции и детской порнографии, а также об основных мерах по предупреждению и искоренению этих явлений

Проект факультативного протокола об участии детей в вооруженных конфликтах

159. На своей пятидесятой сессии в резолюции 1994/91 Комиссия постановила создать в рамках Комиссии межсессионную рабочую группу открытого состава, с тем чтобы в первоочередном порядке разработать проект факультативного протокола к Конвенции о правах ребенка об участии детей в вооруженных конфликтах, взяв за основу для обсуждения предварительный проект факультативного протокола, представленный Комитетом по правам ребенка (E/CN.4/1994/91).

160. На своей пятьдесят третьей сессии Комиссия в резолюции 1997/78 приветствовала доклад рабочей группы о работе ее третьей сессии (E/CN.4/1997/96) и просила группу провести двухнедельную или, если это будет возможно, менее продолжительную сессию до начала пятьдесят четвертой сессии Комиссии в целях завершения разработки проекта факультативного протокола. Эта просьба была одобрена Экономическим и Социальным Советом в его решении 1997/281. На нынешней сессии Комиссии будет представлен доклад рабочей группы о работе ее четвертой сессии (E/CN.4/1998/102).

Воздействие вооруженных конфликтов на детей

161. На своей пятьдесят первой сессии Генеральная Ассамблея в своей резолюции 51/77 рекомендовала Генеральному секретарю назначить сроком на три года Специального представителя по вопросу о воздействии вооруженных конфликтов на детей и просила Специального представителя представлять Генеральной Ассамблее и Комиссии по правам человека ежегодный доклад с соответствующей информацией о положении детей, затрагиваемых вооруженными конфликтами.

162. Комиссия по правам человека на своей пятьдесят третьей сессии в своей резолюции 1997/78 приветствовала рекомендацию Генеральной Ассамблеи Генеральному секретарю назначить специального представителя по вопросу о воздействии вооруженных конфликтов на детей и постановила призвать государства-члены, органы и учреждения Организации Объединенных Наций, Международный комитет Красного Креста, а также другие соответствующие межправительственные и неправительственные организации вносить вклад в работу Специального представителя. Впоследствии г-н Олара Отунну (Кот-д'Ивуар) был назначен Специальным представителем.

163. Из-за своего позднего назначения г-н Отунну не представил доклада Генеральной Ассамблее на ее пятьдесят второй сессии. На нынешней сессии Комиссии будет представлен доклад Специального представителя (E/CN.4/1998/119).

Подпункт а) О состоянии Конвенции о правах ребенка

164. В своей резолюции 1997/78 Комиссия просила Генерального секретаря представить на ее пятьдесят четвертой сессии доклад о состоянии Конвенции о правах ребенка. На нынешней сессии Комиссии будет представлен доклад Генерального секретаря (E/CN.4/1998/99). Будут иметься доклады Комитета о правах ребенка о работе его четырнадцатой (CRC/C/62), пятнадцатой (CRC/C/66) и шестнадцатой (CRC/C/69) сессиях.

Подпункт б) Доклад Специального докладчика по вопросу о торговле детьми, детской проституции и детской порнографии

165. На своей сорок шестой сессии в резолюции 1990/68 Комиссия постановила назначить специального докладчика для изучения вопросов, относящихся к торговле детьми, детской проституции и детской порнографии, включая проблему усыновления и удочерения детей в коммерческих целях. Впоследствии Специальным докладчиком был назначен г-н Витит Мунтарборн (Таиланд). После сложения г-ном Мунтарборном своих полномочий в октябре 1994 года Специальным докладчиком была назначена г-жа Офелия Кальсетас-Сантос (Филиппины).

166. На своей пятьдесят третьей сессии Комиссия в своей резолюции 1997/78 постановила просить Генерального секретаря предоставить Специальному докладчику всю необходимую помощь и настоятельно призвать все соответствующие подразделения системы Организации Объединенных Наций представлять Специальному докладчику всеобъемлющую информацию, с тем чтобы обеспечить полное выполнение ее мандата и позволить ей представить промежуточный доклад Генеральной Ассамблее на ее пятьдесят второй сессии и доклад Комиссии по правам человека на ее пятьдесят четвертой сессии. Промежуточный доклад Специального докладчика Генеральной Ассамблее на ее пятьдесят второй сессии содержится в документе A/52/482, приложение.

167. На нынешней сессии Комиссии будет представлен доклад Специального докладчика (E/CN.4/1998/101), а также доклады о ее поездках в Кению (E/CN.4/1998/101/Add.1) и Мексику (E/CN.4/1998/101/Add.2). Внимание Комиссии также обращается на пункты 12-15 резолюции 1997/22, принятой Подкомиссией на своей сорок девятой сессии.

Подпункт с) Программа действий по предотвращению торговли детьми, детской проституции и детской порнографии

168. На своей сорок восьмой сессии Комиссия в своей резолюции 1992/74 приняла Программу действий по предотвращению торговли детьми, детской проституции и детской порнографии. Она просила все государства периодически информировать Подкомиссию о мерах, принимаемых в порядке осуществления Программы действий, и об эффективности таких мер и просила Подкомиссию представлять каждые два года доклад Комиссии о ходе осуществления Программы действий всеми государствами.

169. Подкомиссия на своей сорок восьмой сессии в своей резолюции 1996/12 просила Генерального секретаря представить Комиссии на ее пятьдесят четвертой сессии доклад о мерах, принятых для осуществления Программы действий.

170. На нынешней сессии Комиссии будет представлена записка секретариата (E/CN.4/1998/100), препровождающая доклад Генерального секретаря Подкомиссии (E/CN.4/Sub.2/1997/11), в которой содержатся полученные от государств ответы в отношении осуществления Программы действий.

Подпункт d) Вопрос о проекте факультативного протокола к Конвенции о правах ребенка по вопросу о предупреждении торговли детьми, детской проституции, детской порнографии, а также об основных мерах по предупреждению и искоренению этих явлений

171. На своей пятидесятой сессии на основании резолюции 1994/90 и в порядке осуществления резолюции 48/156 Генеральной Ассамблеи Комиссия постановила создать межсессионную рабочую группу Комиссии по правам человека открытого состава, которой будет поручено в очередном порядке и в тесном взаимодействии со Специальным

докладчиком и Комитетом по правам ребенка разработать рекомендации относительно возможного проекта факультативного протокола, касающегося торговли детьми, детской проституции и детской порнографии, а также основных мер по предотвращению и устранению этих явлений.

172. На своей пятьдесят первой сессии Комиссия постановила в резолюции 1995/78, чтобы Рабочая группа выработала в порядке первоочередности и в тесном сотрудничестве со Специальным докладчиком и Комитетом по правам ребенка и на основании руководящих принципов, содержащихся в приложении 1 к ее докладу (E/CN.4/1995/95), проект факультативного протокола к Конвенции о правах ребенка по вопросу о торговле детьми, детской проституции и детской порнографии. В своей резолюции 1995/35 Экономический и Социальный Совет одобрил это решение.

173. На своей пятьдесят третьей сессии Комиссия рассмотрела доклад о работе третьей сессии рабочей группы (E/CN.4/1997/97) и в своей резолюции 1997/78 просила рабочую группу провести двухнедельную или, если это будет возможно, менее продолжительную сессию до начала четвертой третьей сессии Комиссии в целях завершения проекта факультативного протокола до наступления десятой годовщины принятия Конвенции о правах ребенка. На нынешней сессии Комиссии будет представлен доклад рабочей группы о работе ее четвертой сессии (E/CN.4/1998/103).

Пункт 21. Дальнейшие шаги после Всемирной конференции по правам человека

174. В своей резолюции 1997/69 Комиссия по правам человека просила Верховного комиссара по правам человека и в дальнейшем представлять доклады о принятых мерах и о прогрессе, достигнутом в деле полного осуществления Венской декларации и Программы действий. Комиссии будет представлен упомянутый выше доклад Верховного комиссара человека (E/CN.4/1998/104).

Доклад Верховного комиссара по правам человека

175. Генеральная Ассамблея в своей резолюции 48/141 от 20 декабря 1993 года постановила учредить пост Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по правам человека и, в частности, просила Верховного комиссара представлять ежегодный доклад о своей деятельности в соответствии со своим мандатом Комиссии по правам человека, а через Экономический и Социальный Совет - Генеральной Ассамблее.

176. На пятьдесят третьей сессии Комиссия в своей резолюции 1997/68 с признательностью приняла к сведению доклад Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по правам человека и постановила продолжить рассмотрение этого вопроса на своей пятьдесят четвертой сессии в рамках данного пункта повестки дня.

177. В связи с настоящим пунктом и пунктом 9 предварительной повестки дня внимание Комиссии также обращается на записку Верховного комиссара, препровождающую доклад о работе совещания специальных докладчиков/представителей, экспертов и председателей рабочих групп в рамках специальных процедур Комиссии по правам человека и программы консультативного обслуживания, состоявшегося в Женеве 21-23 мая 1997 года (E/CN.4/1998/45).

Пункт 22. Вопрос об отказе от несения военной службы по соображениям совести

178. На своей пятьдесят первой сессии в резолюции 1995/83 Комиссия просила Генерального секретаря препроводить текст этой резолюции всем государствам - членам Организации Объединенных Наций и обеспечить охват права на отказ от воинской службы по соображениям совести мероприятиями Организации Объединенных Наций в области общественной информации, включая Десятилетие образования в области прав человека Организации Объединенных Наций. Кроме того, Комиссия просила Генерального секретаря представить ей на ее пятьдесят третьей сессии обновленную информацию, содержащуюся в приложениях к подготовленному г-ном Асбьёрном Эйде и г-ном Чамой Мубангой-Чипойой докладу, озаглавленному "Отказ от воинской службы по соображениям совести" (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под номером E.85.XIV.1) и представленному Подкомиссии по предупреждению дискриминации и защите меньшинств на ее тридцать шестой сессии, с учетом информации, полученной от правительств и неправительственных организаций и любой полученной им дополнительной информации. Комиссия постановила продолжить рассмотрение этого вопроса на своей пятьдесят третьей сессии по пункту повестки дня с новым названием "Вопрос об отказе от несения военной службы по соображениям совести".

179. На пятьдесят третьей сессии Комиссии был представлен доклад Генерального секретаря, подготовленный в соответствии с резолюцией 1995/83 (E/CN.4/1997/99). В своем решении 1997/117 Комиссия постановила отложить рассмотрение вопроса об отказе от несения военной службы по соображениям совести до своей пятьдесят четвертой сессии.

Пункт 23. Вопросы коренных народов

180. В своем решении 1996/102 Комиссия по правам человека постановила внести в свою предварительную повестку дня новый пункт, озаглавленный "Вопросы коренных народов".

Постоянный форум коренных народов

181. Комиссия по правам человека в своей резолюции 1997/30 предложила Верховному комиссару провести второе рабочее совещание по вопросу о постоянном форуме коренных народов в системе Организации Объединенных Наций продолжительностью в три дня до

пятнадцатой сессии Рабочей группы по коренным народам. Второе рабочее совещание по вопросу о постоянном форуме состоялось в Сантьяго (Чили) 30 июня - 2 июля 1997 года. Комиссия также просила Верховного комиссара препроводить доклад рабочего совещания Рабочей группе, предложив ей высказать по нему свое мнение, и представить этот доклад Комиссии по правам человека на ее пятьдесят четвертой сессии вместе с любыми замечаниями, высказанными в ходе обсуждения этого вопроса в Рабочей группе. Комиссии будет представлен доклад рабочего совещания (E/CN.4/1998/11 и Add.1). Замечания Рабочей группы по коренным народам содержатся в пунктах 109-124 доклада Рабочей группы по коренным народам о работе ее пятнадцатой сессии (E/CN.4/Sub.2/1997/14).

Рабочая группа Комиссии по правам человека по разработке проекта декларации

182. В своей резолюции 1995/32 Комиссия постановила создать межсессионную рабочую группу открытого состава Комиссии с единственной целью разработать проект декларации с учетом проекта, содержащегося в приложении к резолюции 1994/45 Подкомиссии и озаглавленного "Проект декларации Организации Объединенных Наций о правах коренных народов". В своей резолюции 1997/31 Комиссия рекомендовала рабочей группе провести совещание в течение десяти рабочих дней и представить Комиссии доклад о ходе работы на ее пятьдесят четвертой сессии. Экономический и Социальный Совет одобрил это решение в своей резолюции 1997/50. Рабочая группа провела совещание 27 октября - 7 ноября 1997 года. Комиссии будет представлен доклад рабочей группы о работе ее третьей сессии (E/CN.4/1998/106).

Международное десятилетие коренных народов мира

183. В своей резолюции 48/163 от 21 декабря 1993 года Генеральная Ассамблея провозгласила Международное десятилетие коренных народов мира, начинающееся с 10 декабря 1994 года. В своей резолюции 50/157 Генеральная Ассамблея приняла Программу мероприятий в рамках Международного десятилетия коренных народов мира, содержащуюся в приложении к этой резолюции, и просила Генерального секретаря представить на пятьдесят первой сессии Генеральной Ассамблеи доклад о достигнутом прогрессе на национальном, региональном и международном уровнях (см. A/51/499). В своей резолюции 1997/32 Комиссия по правам человека просила Верховного комиссара по правам человека представить ей доклад на ее пятьдесят четвертой сессии. Комиссии будет представлен соответствующий доклад Верховного комиссара (E/CN.4/1998/107).

184. На своей сорок девятой сессии Подкомиссия приняла резолюции 1997/10 (Постоянный форум для коренных народов в системе Организации Объединенных Наций), 1997/12 (Исследование по вопросу о земельных правах коренных народов), 1997/13 (Охрана наследия коренных народов), 1997/14 (Рабочая группа по коренным народам), 1997/15 (Международное десятилетие коренных народов мира) и решение 1997/110 (Исследование договоров, соглашений и других конструктивных договоренностей между государствами и коренными народами).

185. Внимание Комиссии также обращается на проекты решений 1, 2 и 3 по вопросам коренных народов, рекомендованные Комиссии для принятия, которые содержатся в главе I доклада Подкомиссии о работе ее сорок девятой сессии.

Пункт 24. Выборы членов Подкомиссии по предупреждению дискриминации и защите меньшинств

186. В соответствии с резолюциями 1334 (XLIV) от 31 мая 1968 года и 1986/35 от 23 мая 1986 года, а также решениями 1978/21 от 5 мая 1978 года и 1987/102 от 6 февраля 1987 года Экономического и Социального Совета, Комиссия по правам человека на своей сорок четвертой сессии в 1988 году избрала 26 членов Подкомиссии, а также их заместителей из числа кандидатур экспертов, предложенных государствами - членами Организации Объединенных Наций, на следующей основе: семь членов от африканских государств; пять членов от азиатских государств; три члена от восточноевропейских государств; пять членов от латиноамериканских государств; шесть членов от западноевропейских и других государств.

187. В соответствии с процедурой, установленной в резолюции 1986/35 Совета, члены Подкомиссии избираются сроком на четыре года, а половина членского состава и соответствующие заместители, если таковые имеются, избираются каждые два года.

188. Поскольку срок полномочий половины членского состава Подкомиссии истек, Комиссия должна избрать членов Подкомиссии и их заместителей в соответствии со следующей схемой: три члена от африканских государств; три члена от азиатских государств; один член от восточноевропейских государств; три члена от латиноамериканских государств и три члена от западноевропейских и других государств.

189. На пятьдесят четвертой сессии Комиссии будет представлена записка Генерального секретаря (E/CN.4/1998/108 и добавления), содержащая фамилии и биографические данные кандидатов, предложенных для избрания государствами-членами.

190. В своей резолюции 1997/22 Комиссия подтвердила, что члены Подкомиссии должны выполнять свои функции в личном качестве и призвала государства выдвигать в качестве членов и их заместителей независимых экспертов, обладающих признанной компетентностью в области прав человека, а также полностью соблюдать независимость избранных членов и заместителей. Комиссия также просила государства, выдвигающие кандидатов для Подкомиссии, представлять информацию по кандидатурам достаточно заблаговременно, с тем чтобы члены Комиссии могли тщательным образом оценить квалификацию кандидатов. Необходимо напомнить о том, что Подкомиссия в своей резолюции 1987/32 обратила особое внимание Комиссии по правам человека на рекомендацию Рабочей группы по современным формам рабства относительно того, что Комиссии необходимо стремиться убеждать правительства всех стран выдвигать больше женщин для избрания в Подкомиссию.

191. Внимание Комиссии обращается также на резолюцию 1983/32 Экономического и Социального Совета, в которой Совет постановил, что вопреки положениям пункта 2 правила 13 правил процедуры функциональных комиссий Совета, в отношении Подкомиссии впредь будут действовать определенные правила. В соответствии с этими правилами выдвижение кандидатов в члены Подкомиссии может сопровождаться выдвижением эксперта из той же страны, который должен избираться одновременно с кандидатом в члены Подкомиссии и может временно являться его заместителем, в случае отсутствия данного члена; к заместителям предъявляются те же требования, что и к членам, а заместителем члена Подкомиссии не может быть никто, кроме избранного таким образом эксперта.

Пункт 25. Проект предварительной повестки дня пятьдесят пятой сессии Комиссии

192. В правиле 9 правил процедуры функциональных комиссий Экономического и Социального Совета предусматривается, что Генеральный секретарь представляет на каждой сессии Комиссии проект предварительной повестки дня следующей сессии Комиссии, указывая в отношении каждого пункта повестки дня документы, подлежащие представлению по этому пункту, и директивные основания их подготовки, с тем чтобы Комиссия могла рассмотреть эти документы с точки зрения их полезности для ее работы, а также их срочности и актуальности в свете существующего положения.

193. До окончания пятьдесят четвертой сессии на рассмотрение Комиссии будет представлена записка, содержащая проект предварительной повестки дня ее пятьдесят пятой сессии, вместе с информацией, касающейся соответствующей документации (Е/CN.4/1998/L.1).

Пункт 26. Доклад Экономическому и Социальному Совету о работе пятьдесят четвертой сессии Комиссии

194. В соответствии с правилом 37 правил процедуры Комиссия представляет Совету доклад, объем которого, как правило, не превышает 32 страниц, о работе каждой сессии, содержащий краткое резюме рекомендаций и перечень вопросов, требующих решения Совета. Комиссия, по мере возможности, представляет свои рекомендации и резолюции в виде проектов для утверждения Советом.

Приложение

СПИСОК ТЕМАТИЧЕСКИХ И СТРАНОВЫХ ПРОЦЕДУР КОМИССИИ ПО ПРАВАМ
ЧЕЛОВЕКА (ПОДГОТОВЛЕН В СООТВЕТСТВИИ С РЕЗОЛЮЦИЕЙ 1997/37
КОМИССИИ)

Страновые процедуры

Афганистан	Г-н Чхун-Хен Пэк (Республика Корея)	Специальный докладчик
Бурунди	Г-н Паулу Пинейру (Бразилия)	Специальный докладчик
Куба	Г-н Карл Й. Грот (Швеция)	Специальный докладчик
Демократическая Республика Конго (бывший Заир)	Г-н Роберто Гарретон (Чили)	Специальный докладчик
Экваториальная Гвинея	Г-н Алехандро Артусио (Уругвай)	Специальный докладчик
Ирак	Г-н Макс ван дер Стул (Нидерланды)	Специальный докладчик
Иран (Исламская Республика)	Г-н Морис Копиторн (Канада)	Специальный представитель Генерального секретаря
Мьянма	Г-н Раджсумер Лаллах (Маврикий)	Специальный докладчик
Нигерия	Г-н Соли Дж. Сорабджи (Индия)	Специальный докладчик
Палестинские территории, оккупированные с 1967 года	Г-н Ханну Халинен (Финляндия)	Специальный докладчик

Руанда	Г-н Мишель Муссали (Швейцария)	Специальный представитель
Судан	Г-н Гашпар Биро (Венгрия)	Специальный докладчик
Территория бывшей Югославии	Г-жа Элизабет Рен (Финляндия)	Специальный докладчик
<u>Тематические процедуры</u>		
Современные формы расизма, расовой дискриминации и ксенофобии	Г-н Морис Глеле- Аханханзо (Бенин)	Специальный докладчик
Внесудебные казни, казни без надлежащего судебного разбирательства и произвольные казни	Г-н Бакре Ндиайе (Сенегал)	Специальный докладчик
Свобода убеждений и их свободное выражение	Г-н Абид Хуссаян (Индия)	Специальный докладчик
Воздействие вооруженных конфликтов на детей	Г-н Олара Отунну (Кот-д'Ивуар)	Специальный представитель
Независимость судей и адвокатов	Г-н Парам Кумарасвами (Малайзия)	Специальный докладчик
Внутриперемещенные лица	Г-н Фрэнсис Денг (Судан)	Представитель Генерального секретаря

Наемники	Г-н Берналес Бальестерос (Перу)	Специальный докладчик
Религиозная не) терпимость	Г-н Абдельфаттах Амор (Тунис)	Специальный докладчик
Торговля детьми, детская проституция и детская порнография	Г-жа Офелия Кальсетас- Сантос (Филиппины)	Специальный докладчик
Пытки и другие жестокое, бесчеловечные или унижающие достоинство виды обращения и наказания	Г-н Найджел Родли (Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии)	Специальный докладчик
Незаконные перевозки и захоронение опасных отходов	Г-жа Фатъма Зохра Ксентини (Алжир)	Специальный докладчик
Насилие в отношении женщин, его причины и последствия	Г-жа Радхика Кумарасвами (Шри-Ланка)	Специальный докладчик
Рабочая группа по произвольным задержаниям	(Председатель: г-н Карил Сибал (Индия))	

Рабочая группа по
насильственным или
недобровольным
исчезновениям

(Председатель: г-н Иван
Тошевски (бывшая
югославская Республика
Македония))

Программа технического
сотрудничества

Камбоджа

Г-н Томас Хаммарберг
(Швеция)

Специальный представитель
Генерального секретаря

Гаити

Г-н Адама Диенг
(Сенегал)

Независимый эксперт

Сомали

Г-жа Мона Ришмави
(Иордания)

Независимый эксперт
